

# STIHL RE 120 PLUS, 130 PLUS, 140 PLUS

# STIHL



2 - 24      Eksplotatavimo instrukcija  
24 - 47      Lietošanas instrukcija



## Turinys

1	Pratarmė.....	2
2	Apie šią naudojimo instrukciją.....	2
3	Apžvalga.....	3
4	Saugumo nurodymai.....	4
5	Saugos nuorodos – priedai.....	10
6	Aukšto slėgio plovyklos parengimas darbiui.....	11
7	Aukšto slėgio plovyklos surinkimas.....	12
8	Prijungimas prie vandens šaltinio.....	13
9	Aukšto slėgio plovyklos prijungimas prie elektros.....	15
10	Aukšto slėgio plovyklos i Jungimas ir iš Jungimas.....	15
11	Darbas su aukšto slėgio plovykla.....	16
12	Po darbo.....	17
13	Pernešimas.....	18
14	sandėliuojate.....	19
15	Valymas.....	19
16	Priežiūra.....	20
17	Remontas.....	20
18	Gedimų šalinimas.....	20
19	Techniniai daviniai .....	22
20	Atsarginės dalys ir priedai.....	23
21	Utilizavimas.....	23
22	ES- atitikties sertifikatas.....	24

## 1 Pratarmė

Mielos pirkėjos, mieli pirkėjai,

džiaugiamės, kad pasirinkote STIHL. Mes kuriame ir gaminame aukščiausios kokybės gaminius, kurie atitinka mūsų klientų poreikius. Taip atsiranda net kraštutinėms sąlygomis labai patikimi gaminiai.

STIHL taip pat labai svarbi aukšta klientų aptarnavimo kokybę. Mūsų specializuotos prekybos vietas garantuoja kompetentingas konsultacijas ir mokymus bei visapusišką techninę pagalbą.

STIHL aiškiai pasisako už tvarų ir atsakingą požiūrį į gamtą. Ši naudojimo instrukcija padės Jums ilgą STIHL įrenginio tarnavimo laikotarpij naudoti jį saugiai ir saugant aplinką.

Dėkojame už Jūsų pasitikėjimą ir linkime, kad STIHL gaminys Jus džiugintų.

Dr. Nikolas Stihl

**Svarbu! PRIEŠ NAUDOJANT PERSKAITYTI IR IŠSAUGOTI.**

## 2 Apie šią naudojimo instrukciją

### 2.1 Galiojantys dokumentai

Galioja vietiniai saugumo reikalavimai.

- Prie šios naudojimo instrukcijos esančius dokumentus perskaityti, išsidėmėti ir saugoti:
  - naudojamų priedų naudojimo instrukciją ir pakuotę;
  - naudojamos valymo priemonės naudojimo instrukciją ir pakuotę.

### 2.2 Perspėjimų tekste žymėjimas



#### PAVOJUS

- Nuoroda apie pavojus, kurie sukelia sunkius sužeidimus ar mirtį.
  - Išvardintos priemonės gali padėti išvengti sunkių sužeidimų ar mirties atvejų.



#### ISPEJIMAS

- Nuoroda apie pavojus, kurie gali sukelti sunkius ar mirtinus **sužeidimus**.
  - Išvardintos priemonės gali padėti išvengti sunkių sužeidimų ar mirties atvejų.

#### PRANESIMAS

- Nuroda apie galimus pavojus, kurie gali padažyti turtinę žalą.
  - Išvardintos priemonės gali padėti išvengti turtinės žalos.

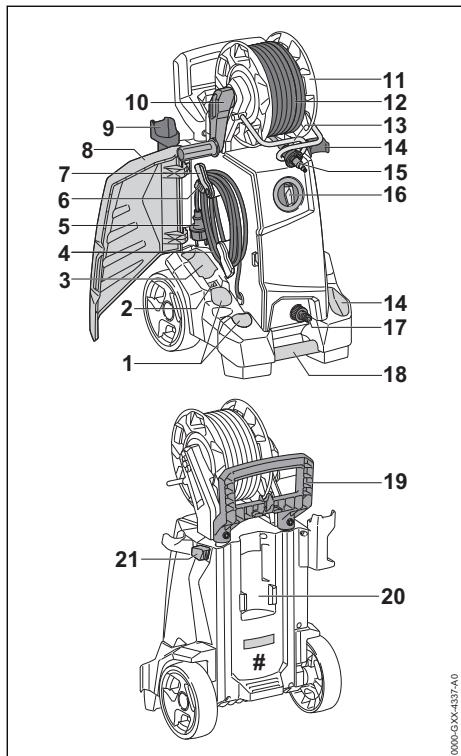
### 2.3 Simboliai tekste



Šis simbolis nukreipia į skyrių šioje naudojimo instrukcijoje.

## 3 Apžvalga

### 3.1 Aukšto slėgio plovykla



#### 1 Lentynėlės

Lentynėlės skirtos komplektacijoje esantiems purštukams laikyti.

#### 2 Laikikliai

Laikiklis skirtas valymo adatai laikyti.

#### 3 Lentyna

Lentyna skirta kitiems purštukams iš aukšto slėgio plovyklos piedu laikyti.

#### 4 Jungiamasis laidas

Jungiamasis laidas jungia aukšto slėgio plovyklių ir tinklo kištuką.

#### 5 Tinklo kištukas

Tinklo kištukas jungiamajį laidą sujungia su elektros lizdu.

#### 6 Spaustukas

Spaustukas prispaudžia tinklo kištuką prie suvynioto jungiamojo laidą.

#### 7 Laikikliai

Laikiklis skirtas jungiamajam laidui nuimti ir laikyti, jį galima pasuktį.

#### 8 Atlenkiamasis dangtis

Dangčiu uždengiami purštukai, jungimo laidas ir valymo adata.

#### 9 Laikikliai

Laikiklis skirtas purškimo pistoletui laikyti.

#### 10 Rankena

Rankena skirta žarnos ritei sukti.

#### 11 Žarnos ritė

Žarnos ritė skirta aukšto slėgio žarnai suvyti.

#### 12 Aukšto slėgio žarna

Aukšto slėgio žarna nukreipia vandenį iš aukšto slėgio siurblio į purškimo pistoletą.

#### 13 Kreipiamaoji rankena ( tik RE 130 PLUS ir 140 PLUS)

Valdymo rankena aukšto slėgio žarna kreipiama iš priekio ant žarnos būgno.

#### 14 Laikikliai

Laikiklis skirtas purškimo įrangai laikyti.

#### 15 Atvamzdžis

Atvamzdžis jungia aukšto slėgio žarną ir purškimo pistoletą.

#### 16 Sukamasis jungiklis

Sukamasis jungiklis skirtas aukšto slėgio plovylai i Jungti ir iš Jungti.

#### 17 Atvamzdžis

Atvamzdžis skirtas vandens žarnai prijungti.

#### 18 Transportavimo rankena

Transportavimo rankena skirta aukšto slėgio plovylai nešti.

#### 19 Rankena

Rankena skirta aukšto slėgio plovylai nešti ir perkelti.

#### 20 Laikikliai

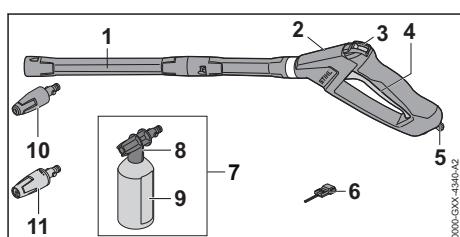
Laikiklis skirtas purškimo rinkiniui laikyti.

#### 21 Fiksatorius

Fiksatorius neleidžia reguliuoti rankenos.

#### # Specifikacijų lentelė su įrenginio numeriu

### 3.2 Purškimo įranga



**1 Purškimo vamzdis**

Purškimo vamzdis jungia purškimo pistoletą ir purštuką.

**2 Purškimo pistoletas**

Purškimo pistoletas skirtas purškimo įrangai laikyti ir nukreipti.

**3 Fiksavimo svirtis**

Fiksavimo svirtis atblokuoja svirtelę.

**4 Svirtelė**

Svirtelė atidaro ir uždaro purškimo pistoleto vožtuvą. Svirtelė paleidžia ir sustabdo vandens srovę.

**5 Fiksavimo klavišas**

Fiksavimo klavišas laiko atvamzdį purškimo pistolete.

**6 Valymo adata**

Valymo adata skirta purštukams valyti.

**7 Purškimo rinkinys**

Purškimo rinkinys skirtas valyti naudojant valymo priemones.

**8 Purštukas**

Purštuku į vandenį įmišoma valymo priemonės.

**9 Butelis**

Butelyje yra valymo priemonė.

**10 Rotorinis purštukas**

Rotorinis purštukas sukuria stiprią, besiskančią vandens srovę.

**11 Plokščiasrautis purštukas**

Plokščiasrautis purštukas sukuria plokščią vandens srovę.

**3.3 Simboliai**

Simboliai gali būti ant aukšto slėgio plovyklos, purškimo įrangos ir purškimo rinkinio ir jų reikšmė yra tokia:

 Fiksavimo svirtis atfiksuoja šioje padėtyje svirtelę.

 Fiksavimo svirtis užfiksuoja šioje padėtyje svirtelę.

 Prieš transportuojant purškimo rinkinį ištuštinti arba pritvirtinti taip, kad jis neapvirštų ir negalėtų judėti.

 Gaminio nemesti į buitinių atliekų dėžę.

 Garantuotas triukšmo galios lygis dB(A) pagal direktyvą 2000/14/EB, kad būtų galima palyginti gaminii emisijas.

 Šie simboliai įrodo STIHL atsarginių dalių ir STIHL priedų originalumą.

**4 Saugumo nurodymai****4.1 Ispėjamieji simboliai**

Ispėjamieji simboliai ant aukšto slėgio plovyklos reiškia:



Laikytis saugos nurodymų ir imtis prie-monių jiems įgyvendinti.



Perskaityti, suprasti ir išsaugoti naudo-jimo instrukciją.



Dėvėkite apsauginius akinius.



- Nukreipti vandens čiurkšlės į asmenis ir gyvūnus.
- Nukreipti vandens čiurkšlės į elektros įrangą, elektros jungtis, kištukinius lizdus ir elek-tratos srovę tiekiančias linijas.
- Nukreipti vandens čiurkšlės į elektros prietaisus ir aukšto slėgio plovykla.



Jei jungimo arba ilginamasis laidas pažeistas: Šakutę ištraukti iš elektros tinklo.



Aukšto slėgio plovyklos nejungti tiesiai prie geriamo vandens tinklo.



Numatytus darbą, transportuojant, san-dėliuojant, atliekant techninę priežiūrą ar remontą, aukšto slėgio plovykla rei-kia išjungti.



Nenaudoti, netransportuoti ir nelaikyti aukšto slėgio plovyklos žemesneje nei 0 °C.

**4.2 Naudojimas pagal paskirtį**

Aukšto slėgio plovykla STIHL RE 120 PLUS, 130 PLUS u 140 PLUS skirta, pvz., transporto priemonėms, priekaboms, terasoms, keliams ir fasadams valyti.

Aukšto slėgio plovykla neskirta komerciniams naudojimui.

Aukšto slėgio plovyklos negalima naudoti lyjant lietui.

**ISPEJIMAS**

- Jei aukšto slėgio plovykla naudojama ne pagal paskirtį, žmonės gali būti sunkiai arba mirtinai sužaloti ir galima patirti materialinės žalos.

- Aukšto slėgio plovykla naudoti taip, kaip aprašyta šioje naudojimo instrukcijoje.
- Aukšto slėgio plovykla STIHL RE 120 PLUS, 130 PLUS u 140 PLUSS skirta šiemis tikslams:
- asbesto cementui ir panašiems paviršiams valyti;
  - dažais su švinu nudažytiems ar nulakuotiems paviršiams valyti;
  - su maisto produktais besiliečiantiems paviršiams valyti;
  - pačiai aukšto slėgio plovyklių valyti.

### 4.3 Reikalavimai naudotojui

## ▲ ISPEJIMAS

- Neinstruktuoti naudotojai negali atpažinti ar įvertinti aukšto slėgio plovyklos keliamų pavojų. Naudotojas ar kiti asmenys gali būti sunkiai ar mirtinai sužaloti.

- Perskaityti, suprasti ir išsaugoti naujojimo instrukciją.



- Jei aukšto slėgio plovykla bus perduota kitam asmeniui: kartu perduoti ir naudojimo instrukciją.
- Išsitinkinti, kad naudotojas atitinka toliau išvardytus reikalavimus:
  - Naudotojas pailsėjęs.

**– Ši įrenginjų draudžiama naudoti asmenims (įskaitant vaikus), kurių fiziniai, jutiminiai ar protiniai gebėjimai silpnesni arba kurie turi mažiau patirties ir žinių.**

- Naudotojas gali atpažinti ir įvertinti aukšto slėgio plovyklos keliamus pavojus.
- Naudotojas yra pilnametis arba prižiūrimas naudotojas yra apmokomas profesijos pagal šalies taisyklės.
- Prieš pirmą kartą naudodant aukšto slėgio plovykla, naudotoją instruktavo

## STIHL prekybos atstovas arba kvalifikuotas asmuo.

- Naudotojas néra išgéręs alkoholio, vaistų arba vartoja narkotikų.
- Jei kyla neaiškumų: kreiptis į STIHL prekybos atstovą.

### 4.4 Drabužiai ir įranga

## ▲ ISPEJIMAS

- Darbo metu gali būti dideliu greičiu pakelti nuo žemės ir dideliu greičiu nusvesti. Naudotojas gali būti sužeistas.



- Vilkėti gerai priglundenčius apsauginius drabužius. Tinkami apsaugininiai akiniai yra patikrinti pagal normą EN 166 arba atsižvelgiant į šalies nurodymus ir su atitinkamu žymėjimu yra prekyboje.

- Dėvėti rūbus ilgomis rankovėmis ir mūvėti ilgas kelnes.

- Dirbant gali susidaryti aerozoliai. Jkvėpti aerozoliai gali pakenkti sveikatai ir iššaukti alerginės reakcijas.

- Atliliki rizikos vertinimą, atsižvelgiant į valomą paviršių ir jo aplinką.
- Jei rizikos vertinimas parodys, kad susidaro aerozoliai: užsidėti FFP2 arba panašios apsaugos klasės kvėpavimo apsaugos kaukę.

- Jeigu naudotojas avi netinkama analyne, jis gali paslysti. Naudotojas gali būti sužeistas.

- Avėti tvirtus, uždarus batus su neslidžiais padais.

### 4.5 Darbo vieta ir aplinka

## ▲ ISPEJIMAS

- Pašaliniai asmenys, vaikai ir gyvūnai gali nesuprasti ir neįvertinti aukšto slėgio plovyklos ir jos nusvestų daiktų sukeliamų pavojų svarbos. Pašaliniai asmenys, vaikai ir gyvūnai gali būti sunkiai sužeisti arba patirti turtinę žalą.

- **Pašalinius asmenis, vaikus ir gyvūnus laikyti atokiai nuo darbo vietas.**
- Aukšto slėgio plovyklos nepalikti be priežiūros.
- Užtikrinti, kad su aukšto slėgio plovykla negalėtų žaisti vaikai.

- Jeigu bus dirbama lyjant arba drėgnoje aplinkoje, gali kilti elektros smūgio pavojus. Naudotojas gali būti sunkiai arba mirtinai sužeistas, o aukšto slėgio plovykla gali būti sugadinta.
  - Nedirbtį lyjant lietui.
  - Aukšto slėgio plovykla pastatyti taip, kad ji nesušlapytų dėl nulašančio vandens.
  - Aukšto slėgio plovykla statyti ne drėgnoje darbo zonoje.
- Aukšto slėgio plovyklos elektrinės konstrukcinių dalys gali kibirkščiuoti. Kibirkštys degioje arba sprogioje aplinkoje gali sukelti gaisrus ar sproginus. Asmenys gali būti sunkiai sužeisti arba mirti, gali būti padaryta turtinė žala.
  - Nedirbtį lengvai užsidegančioje ar sprogioje aplinkoje.

## 4.6 Saugi būklė

Aukšto slėgio plovykla yra saugios būklės, jei įvykdytos šios sąlygos:

- Aukšto slėgio plovykla neapgadinta.
- Aukšto slėgio žarna, movos ir purškimo įranga neapgadinta.
- Purškimo įranga tinkamai sumontuota.
- Jungiamasis laidas, ilginamasis laidas ir jų tinklo kištukai neapgadinti.
- Aukšto slėgio plovykla yra švari ir sausa.
- Purškimo įranga yra švari.
- Valdymo elementai veikia ir nėra pakeisti.
- Sumontuoti originalūs šios aukšto slėgio plovyklos STIHL piedai.
- Priedai tinkamai sumontuoti.

## ▲ ISPEJIMAS

- Nesaugios būklės konstrukcinės dalys nebegali tinkamai veikti, o saugos itaisai gali nebeveikti. Žmonės gali būti sunkiai sužaloti arba žūti.
  - Dirbtu su neapgadinta aukšto slėgio plovykla.
  - Dirbtu su neapgadinta aukšto slėgio žarna, neapgadintomis movomis ir neapgadinta purškimo įranga.
  - Purškimo įrangą sumontuoti taip, kaip aprašyta šioje naudojimo instrukcijoje.
  - Dirbtu su neapgadintu jungiamuoju laidu, ilginamuoju laidu ir neapgadintu tinklo kištuku.
  - Jei aukšto slėgio plovykla nešvari arba šlapia: nuvalyti aukšto slėgio plovykłią ir leisti jai išdžiūti.
  - Jei purškimo įranga nešvari: išvalyti purškimo įrangą.
  - Nekeisti aukšto slėgio plovyklos.
  - Jei valdymo elementai neveikia: nedirbtu su aukšto slėgio plovykla.

- Sumontuoti originalius šios aukšto slėgio plovyklos STIHL piedus.
- Priedus sumontuoti taip, kaip aprašyta šioje naudojimo instrukcijoje arba priedo naudojimo instrukcijoje.
- Nekišti jokių daiktų į aukšto slėgio plovyklos angas.
- Pakeisti nusidėvėjusius arba apgadintus informacinius ženklus.
- Jei kyla neaiškumų: kreiptis į STIHL prekybos atstovą.

## 4.7 Darbai

## ▲ ISPEJIMAS

- Tam tikrose situacijose naudotojas nebegali susikaupės dirbtu. Naudotojas gali užkliliuti, nugriuti ir sunkiai susižeisti.
  - Dirbtu ramiai ir apdairiai.
  - Kai šviesos ir matomumo sąlygos blogos: Nedirbtu su aukšto slėgio plovykla.
  - Su aukšto slėgio plovykla dirbtu vienam.
  - Atkreipti dėmesį į kliūties.
  - Dirbtu stovint ant žemės ir išlaikyti pusiausvyrą. Jei reikia dirbtu aukščiau: naudoti pastolius ar kitą saugią įrangą.
  - Pasireiškus nuovargio požymiams, padaryti pertrauką.
- Jei dirbant aukšto slėgio plovykla elgiasi kitaip arba neiprastai, ji gali būti saugos neatitinkančios būklės. Žmonės gali būti sunkiai sužaloti arba galima patirti materialinės žalos.
  - Baigti darbą, tinklo kištuką ištraukti iš kištukinio lizdo ir kreiptis į specializuotos STIHL prekybos atstovą.
  - Aukšto slėgio plovykla eksplloatuoti stovinčiai.
  - Aukšto slėgio plovyklos neuždengti, kad būtų užtikrinti pakankami aušinamojo oro mainai.
- Jei purškimo pistoleto svirtelė atleidžiama, aukšto slėgio siurblys išsiungia automatiškai ir vanduo iš purkštuko nebeteka. Aukšto slėgio plovykla veikia parengties režimu bei lieka ir toliau iungta. Jei purškimo pistoleto svirtelė nuspaudžiama, aukšto slėgio siurblys vėl automatiškai išsiungia ir vanduo iš purkštuko nebeteka. Žmonės gali būti sunkiai sužaloti arba galima patirti materialinės žalos.
  - Kai nedirbama: Užblokuoti purškimo pistoleto svirtelę.
- Išjungti aukšto slėgio plovykla.
  - Išjungti aukšto slėgio plovykla.
- Aukšto slėgio plovyklos tinklo kištuką ištraukti iš elektros lizdo.

- Esant žemesnei nei 0 °C temperatūrai, gali užsaltyti vanduo ant paviršių, kuriuos reikia išvalyti, ir aukšto slėgio plovyklos konstrukciniše dalyse. Naudotojas gali paslysti, suklupti ir sunkiai susižeisti. Gal būti padaryta turtinė žala.
    - ▶ Nenaudoti aukšto slėgio plovyklos žemesnei nei 0 °C.
  - Jei patraukiama už aukšto slėgio žarnos, vandens žarnos arba jungimo laido, aukšto slėgio plovykla gali pajudėti ir apvirsti. Gal būti padaryta turtinė žala.
    - ▶ Netraukti už aukšto slėgio žarnos, vandens žarnos arba jungimo laido.
  - Jei aukšto slėgio plovykla stovi ant nuožulnus, nelygaus arba neprityvinto paviršiaus, ji gali pajudėti ir apvirsti. Gal būti padaryta turtinė žala.
    - ▶ Aukšto slėgio plovykla statyti ant horizontalaus, lygaus ir prityvinto paviršiaus.
  - Jei dirbama aukštynje, aukšto slėgio plovykla arba purškimo įranga gali nukristi. Žmonės gali būti sunkiai sužaloti arba galima patirti materialinės žalos.
    - ▶ Naudoti darbinę kėlimo platformą arba saugų karkasą.
    - ▶ Aukšto slėgio plovyklos nestatyti ant darbinės kėlimo platformos arba karkaso.
    - ▶ Jei aukšto slėgio žarna yra nepakankamo ilgio: Aukšto slėgio žarną prailginti aukšto slėgio žarnos ilgintuvu.
    - ▶ Apsaugoti purškimo įrangą, kad nenukristų.
  - Vandens čiurkšlė iš paviršių gali išplauti asbesto pluoštą. Išdžiuvęs asbesto pluoštas gali pasiskirstyti ore ir būti įkvėptas. Dėl įkvėpto asbesto pluošto gali sutrikti sveikata.
    - ▶ Nevalyti asbestinių paviršių.
  - Vandens čiurkšlė gali nuplauti nuo transporto priemonių arba mašinų alyvą. Alyvuotas vanduo gali patekti į gruntu, vandens telkinius arba kanalizaciją. Keliamas pavojus aplinkai.
    - ▶ Transporto priemones arba mašinas valyti tik vietose su alyvos skirtuvu vandens nuotake.
  - Vandens čiurkšlė kartu su dažais, kurių sudėtyje yra švino, gali sudaryti aerosolius ir vandenį, kurių sudėtyje yra švino. Aerosolai ir vanduo, kurių sudėtyje yra švino, gali patekti į gruntu, vandens telkinius arba kanalizaciją. Įkvėpti aerosolai gali pakankti sveikatai ir išsaukti alergines reakcijas. Keliamas pavojus aplinkai.
    - ▶ Dažais, kurių sudėtyje yra švino, nudažytu arba nulakutu paviršiu nevalyti.
  - Vandens čiurkšlė gali pažeisti jautrius paviršius. Gal būti padaryta turtinė žala.
- ▶ Jautrių paviršių nevalyti rotaciniu purkštuku.
- ▶ Jautrius guminius, medžiaginius, medinius ir panašius paviršius valyti su mažesniu darbiniu slėgiu ir iš didesnio atstumo.
- Jei dirbant rotacinis purkštukas panardinamas į nešvarų vandenį ir eksplloatuojamas, jis gali būti pažeistas.
    - ▶ Neeksplloatuoti rotacionio purkštuko nešvarame vandenye.
    - ▶ Jei valomas rezervuaras: Ištuštinti rezervuarą ir valant vandeniu leisti nutekėti.
  - Įsiurbti labai degūs ir sprogūs skysčiai gali sukelti gaisrą bei sprogimą. Žmonės gali būti sunkiai ar mirtinai sužaloti arba galima patirti materialinės žalos.
    - ▶ Labai degi arba sprogių skysčių nesiurbti ir nepurkšti.
  - Įsiurbti dirginantys, ésdinantys ir nuodingi skysčiai gali kelti pavojų sveikatai bei apgadinti aukšto slėgio plovyklos konstrukcines dalis. Žmonės gali būti sunkiai ar mirtinai sužaloti arba galima patirti materialinės žalos.
    - ▶ Dirginančių, ésdinančių arba nuodingų skysčių nesiurbti ir nepurkšti.
  - Stipri vandens čiurkšlė gali sunkiai sužaloti asmenis bei gyvūnus ir padaryti materialinės žalos.
- 
- ▶ Nekreipti vandens čiurkšlės į asmenis ir gyvūnus.
  - ▶ Nenukreipti vandens čiurkšlės į blogai matomas vietas.
  - ▶ Nevalyti vilkimų drabužių.
  - ▶ Nevalyti avimų batų.
  - Jei elektros įranga, elektros jungtys, kištukiniai lizdai ir elektros srovę tiekiančios linijos kontaktuoja su vandeniu, gali įvykti elektros smūgis. Žmonės gali būti sunkiai ar mirtinai sužaloti arba galima patirti materialinės žalos.
    - ▶ Nekreipti vandens čiurkšlės į elektros įrangą, elektros jungtis, kištukiniai lizdai ir elektros srovę tiekiančias linijas.
  - Nenukreipti vandens čiurkšlės į jungimo arba ilginamajį laidą.
  - Jei elektros prietaisai arba aukšto slėgio plovykla kontaktuoja su vandeniu, gali įvykti elektros smūgis. Naudotojas gali būti sunkiai sužeisti arba mirti, gali būti padaryta turtinė žala.



- ▶ Nekreipti vandens čiurkšlės į elektros prietaisus ir aukšto slėgio plovykłą.
- ▶ Elektros prietaisus ir aukšto slėgio plovykłą laikyti toliau nuo paviršiaus, kurį reikia išvalyti.
- Neteisingai nutiesta aukšto slėgio žarna gali būti pažeista. Dėl pažėidimo didelio slėgio veikiamas vanduo gali patekti į aplinką. Žmonės gali būti sunkiai sužaloti arba galima patirti materialinės žalos.
  - ▶ Nekreipti vandens čiurkšlės į aukšto slėgio žarną.
  - ▶ Aukšto slėgio žarną nutiesti taip, kad ji nebūtų įtempta arba supainiota.
  - ▶ Aukšto slėgio žarną nutiesti taip, kad ji nebūtų pažeista, sulenkta ar suspausta ir nesitrintų.
  - ▶ Aukšto slėgio žarną apsaugoti nuo karščio, alyvos ir chemikalų.
- Netinkamai nutiesta vandens žarna gali būti pažeista, o asmenys gali už jos užklūti. Gali būti sužeisti asmenys ir pažeista vandens žarna.
  - ▶ Nekreipti vandens čiurkšlės į vandens žarną.
  - ▶ Vandens žarną nutiesti ir paženklinti taip, kad asmenys negalėtų už jos užklūti.
  - ▶ Vandens žarną nutiesti taip, kad ji nebūtų įtempta arba supainiota.
  - ▶ Vandens žarną nutiesti taip, kad ji nebūtų pažeista, sulenkta ar suspausta ir nesitrintų.
  - ▶ Vandens žarną apsaugoti nuo karščio, alyvos ir chemikalų.
- Stipri vandens čiurkšlė sukelia pasipriešinimo jėgą. Dėl atsiradusios pasipriešinimo jėgos naudotojas gali nesuvaldyti purškimo įrangos. Naudotojas gali būti sunkiai sužalotas arba galima patirti materialinės žalos.
  - ▶ Purškimo pistoletą tvirtai laikyti abiem rankom.
  - ▶ Dirbtai taip, kaip aprašyta šioje naudojimo instrukcijoje.

## 4.8 Plovimo priemonės

### ▲ ISPEJIMAS

- Jei valymo priemonės pateks ant odos ar į akis, ji gali sudirginti odą ar akis.
- ▶ Laikytis valymo priemonės naudojimo instrukcijos.
- ▶ Vengti kontakto su valymo priemonėmis.

- ▶ Jei šiu medžiagų pateko ant odos: atitinkamas odos vietas nuplaukite dideliu kiekiu vandens ir muilu.
- ▶ Jei šiu medžiagų pateko į akis: akis mažiausiai 15 minučių skalauti dideliu kiekiu vandens ir kreiptis į gydytoją.
- Neteisingos ar netinkamos valymo priemonės gali sugadinti slėginę plovimo mašiną arba valomo objekto paviršių ir pakenkti aplinkai.
  - ▶ STIHL rekomenduoja naudoti originalias STIHL valymo priemones.
  - ▶ Laikytis valymo priemonės naudojimo instrukcijos.
  - ▶ Jei kyla neaiškumų: kreiptis į STIHL prekybos atstovą.

## 4.9 Vandens prijungimas

### ▲ ISPEJIMAS

- Atleidus purškimo pistoleto svirtelę, vandens žarnoje susidaro atgalinis smūgis. Dėl atgalinio smūgio nešvarus vanduo gali būti išspaustas atgal į geriamojo vandens tinklą. Geriamasis vanduo gali būti užterštas.



- ▶ Aukšto slėgio plovyklos nejungti tiekai prie geriamo vandens tinklo.
- ▶ Laikykitės vandens tiekimo įmonės nuostatų. Jei reikia, prijungdami prie geriamojo vandens sistemos naudokite tinkamą sistemą atskyrimą (pvz., Atbulinio srauto prevenčija).
- Nešvarus arba smėlėtas vanduo gali apgadinti aukšto slėgio plovyklos konstrukcines dalis.
  - ▶ Naudoti švarų vandenį.
  - ▶ Jei naudojamas nešvarus arba smėlėtas vanduo: aukšto slėgio plovykłą ekspluatuoti su vandens filtru.
  - ▶ Jei į aukšto slėgio plovykłą tiekama per mažai vandens, gali būti pažeistos aukšto slėgio plovyklos konstrukcinės dalys.
    - ▶ Iki galo atsukti vandens čiaupą.
    - ▶ Išsitikinti, kad į aukšto slėgio plovykłą tiekama pakankamai vandens. ■ 19.

## 4.10 Elektros prijungimas

Kontaktas su elektro tiekiančiomis konstrukciniomis dalimis gali atsirasti dėl šiu priežasčių:

- pažeistas jungiamasis arba ilginamasis laidas;
- pažeistas jungiamojo arba ilginamojo laidо tinklo kištukas;
- netinkamai įrengtas kištukinis lizdas.

## ⚠ PAVOJUS

- Kontaktas su elektrą tiekiančiomis konstrukciniems dalimis gali sukelti elektros smūgį. Naudotojas gali būti sunkiai sužalotas arba žuti.
  - ▶ Išsitinkinti, kad jungiamasis laidas, ilginamasis laidas ir tinklo kištukas nepažeisti.
- 

Jei jungiamasis arba ilginamasis laidas pažeistas:

  - ▶ Pažeistos vietas neliesti.
  - ▶ Ištraukti tinklo kištuką iš elektros lizdo.
- ▶ Jungiamajį laidą, ilginamajį laidą ir jų tinklo kištuką liesti sausomis rankomis.
- ▶ Jungiamojo laido arba ilginamojo laidо tinklo kištuką ikišti į tinkamai įrengtą ir įžemnimo kontaktu apsaugotą elektros lizdą.
- ▶ Tinklo jungtį turi įrengti kvalifikuotas elektrikas, ji turi atitiki IEC 60364-1 reikalavimus. Rekomenduojame šio įrenginio maitinimo įtamprą prijungti naudojant pažaidos srove valdomą jungtuvą, nutraukiantį energijos tiekimą, vos tik nuotėkio į žemę srovė 30 ms viršija 30 mA, arba naudoti įžemnimo varžos matuoklį.
- Pažeistas arba netinkamas ilginamasis laidas gali sukelti elektros smūgį. Žmonės gali būti sunkiai sužaloti arba žuti.
  - ▶ Naudoti tinkamo skerspjūvio ilginamajį laidą,  19.4.
  - ▶ Naudoti nuo vandens purslų apsaugotą ir naudoti lauke leidžiamą ilginamajį laidą.
  - ▶ Naudoti ilginamajį laidą, pasižyminti tokiomis pačiomis savybėmis, kaip aukšto slėgio plovyklos jungiamasis laidas,  19.4.
  - ▶ Šiuo atveju rekomenduojame naudoti laido ritę, kurioje elektros lizdas yra mažiausiai 60 mm virš žemės.

## ⚠ ISPEJIMAS

- Dirbant dėl netinkamos tinklo įtampos arba netinkamo tinklo dažnio aukšto slėgio plovykloje gali atsirasti virštampis. Aukšto slėgio plovykla gali sugesti.
- ▶ Išsitinkinti, kad elektros tinklo įtampa ir tinklo dažnis sutampa su aukšto slėgio plovyklos duomenų lentelėje nurodytais duomenimis.
- I vieną daugializdį elektros lizdą įjungus keletą elektrinių įrenginių, dirbant elektrines konstrukcines dalis gali veikti perkrova. Elektrinės konstrukcinės dalys gali ikaisti ir užsidegti. Žmonės gali būti sunkiai ar mirtinai sužaloti arba galima patirti materialinės žalos.
- ▶ Aukšto slėgio plovykla atskirai jungti į vieną elektros lizdą.

- ▶ Aukšto slėgio plovyklos nejungti į daugializdžius elektros lizdus.
- Netinkamai nutiestas jungiamasis arba ilginamasis laidas gali būti apgadintas, o žmonės gali už jų užkliauti. Žmonės gali susižaloti, o jungiamasis arba ilginamasis laidas gali būti apgadintas.
  - ▶ Jungiamajį ir ilginamajį laidus nutiesti taip, kad jų nepasiektų vandens srovė.
  - ▶ Jungiamajį ir ilginamajį laidus nutiesti ir paženklini taip, kad žmonės negalėtų už jų užkliauti.
  - ▶ Jungiamajį ir ilginamajį laidus nutiesti taip, kad jie nebūtų įtempti ar susisukę.
  - ▶ Jungiamajį ir ilginamajį laidus nutiesti taip, kad jie nebūtų pažeisti, sulenkinti, suspausti ir nesirintyti.
  - ▶ Jungiamajį ir ilginamajį laidus apsaugoti nuo karščio, alyvos ir chemikalų.
  - ▶ Jungiamajį ir ilginamajį laidus nutiesti ant sauso pagrindo.
- Dirbant ilginamasis laidas įkaista. Jei šiluma negali nutekėti, ji gali sukelti gaisrą.
  - ▶ Jei naudojama laido ritę: visiškai nuvynioti laido ritę.

### 4.11 Transportavimas

## ⚠ ISPEJIMAS

- Pervežimo metu aukšto slėgio plovykla gali apvirstyti arba judėti. Asmenys gali būti sunkiai sužeisti ir gali būti padaryta turtinė žala.
  - ▶ Užblokuoti purškimo pistoleto svirtelę.
 
    - ▶ Išjungti aukšto slėgio plovykł.
  - ▶ Aukšto slėgio plovyklos tinklo kištuką ištiraukti iš kištukinio lizdo.
 
    - ▶ Purškimo rinkinį ištuštinti arba pritvirtinti taip, kad jis neapvirstyti ir negaliėtų judėti.
  - ▶ Aukšto slėgio plovykla įtempimo diržais, diržais ar tinkle prityvinti taip, kad ji negalėtų apvirsti ir judėti.
- Esant žemesnei nei 0 °C temperatūrai, gali užšalti vanduo aukšto slėgio plovyklos konstrukcine dalyse. Aukšto slėgio plovykla gali būti pažeista.
  - ▶ Ištuštinti aukšto slėgio žarną ir purškimo įrangą.
 
    - ▶ Jei aukšto slėgio plovyklos negaliama transportuoti apsaugojus nuo šalčio: aukšto slėgio plovykla apsaugoti apsaugos nuo šalčio priemonė glikolio pagrindu.

## 4.12 Sandėliavimas

### ⚠ ISPEJIMAS

- Vaikai gali nežinoti ir neįvertinti aukšto slėgio plovyklos keliamų pavojų. Vaikai gali sunkiai susižeisti.
  - ▶ Užblokuoti purškimo pistoleto svirtelę.
  - ▶ Išjungti aukšto slėgio plovykla.
- ▶ Aukšto slėgio plovyklos tinklo kištuką išt-raukti iš kištukinio lizdo.
- ▶ Aukšto slėgio plovykla laikyti taip, kad nepasiekėtų vaikai.
- Aukšto slėgio plovyklos elektrios kontaktai ir metalinės dalys dėl drėgmės gali surūdyti. Aukšto slėgio plovykla gali būti pažeista.
  - ▶ Aukšto slėgio plovykla laikyti švarioje ir sau-soje vietoje.
- Esant žemesnei nei 0 °C temperatūrai, gali užšalti vanduo aukšto slėgio plovyklos konstrukcinėse dalyse. Aukšto slėgio plovykla gali būti pažeista.
- ▶ Ištuštinti aukšto slėgio žarną ir purškimo įrangą.



- ▶ Jei aukšto slėgio plovyklos negalima laikyti apsaugoju nuo šalčio: aukšto slėgio plovykla apsaugoti apsaugos nuo šalčio priemone glikolio pagrindu.

## 4.13 Valymas, techninė priežiūra ir remontas

### ⚠ ISPEJIMAS

- Jeigu valymo, techninės priežiūros ar remonto metu tinklo kištukas įjungtas į kištukinį lizdą, aukšto slėgio plovykla galima neplanuotai įjungti. Žmonės gali būti sunkiai sužaloti arba galima patirti materialinės žalos.
  - ▶ Užblokuoti purškimo pistoleto svirtelę.
  - ▶ Išjungti aukšto slėgio plovykla.
- ▶ Aukšto slėgio plovyklos tinklo kištuką išt-raukti iš elektros lizdo.
- Aštros valymo priemonės, valymas vandens srove ar smailiais daiktais gali sugadinti aukšto slėgio plovimo įrenginį. Jei aukšto slėgio plovykla valoma neteisingai, jos konstrukcinės dalys gali veikti nebetinkamai ir gali būti išjungti saugos įtaisai. Žmonės gali būti sunkiai sužaloti.
- ▶ Aukšto slėgio plovykla valyti taip, kaip aprašyta šioje naudojimo instrukcijoje.

- Jei aukšto slėgio plovykla buvo techniškai prižiūrima arba remontuojama naudotojo, jos konstrukcinės dalis gali veikti nebetinkamai ir gali būti išjungti saugos įtaisai. Žmonės gali būti sunkiai sužaloti arba žūti.

- ▶ Aukšto slėgio plovyklos patiemis techniškai nepriziūrėti ir netaisyti.
- ▶ Jeigu jungiamasis laidas defektuotas arba pažeistas: jungiamajį laidą pavesti pakeisti STIHL specializuotos prekybos atstovui.
- ▶ Jei aukšto slėgio plovykla reikalinga techninė priežiūra ar remontas: kreiptis į STIHL specializuotas prekybos atstovą.

## 5 Saugos nuorodos – priedai

### 5.1 Purškimo vamzdžio ilgintuvas, paviršių valymo įrenginys, vamzdžių valymo rinkinys, lenktas purškimo vamzdis ir kampinis purkštukas

#### Purškimo vamzdžio ilgintuvas

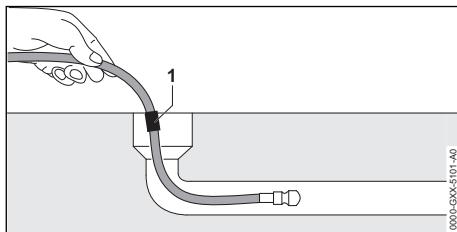
### ⚠ ISPEJIMAS

- Purškimo vamzdžio ilgintuvas sustiprina pasipriešinimo jėgas. Dėl atsiradusios pasipriešinimo jėgos naudotojas gali nesuvaldyti purškimo įrangos. Naudotojas gali būti sunkiai sužeistas ir galima patirti materialinės žalos.
  - ▶ Sumontuoti tik vieną purškimo vamzdžio ilgintuvą.
  - ▶ Purškimo pistoletą tvirtai laikyti abiem rankom.
  - ▶ Dirbtai taip, kaip aprašyta šioje naudojimo instrukcijoje.

#### Paviršių valymo įrenginys

### ⚠ ISPEJIMAS

- Vandens čiurkšlė gali sužaloti naudotoją.
  - ▶ Nekišti rankų po paviršių valymo įrenginiu.
  - ▶ Paviršių valymo įrenginį laikyti ir kreipti taip, kaip aprašyta paviršių valymo įrenginio nau-dojimo instrukcijoje.

**Vamzdžių valymo rinkinys****⚠ ISPEJIMAS**

- Vamzdžių valymo žarna sustiprina pasipriešinimo jėgas. Jei paspaudžiama purškimo pistoleto svirtelė ir vamzdžių valymo žarna yra už vamzdžio ribų, vamzdžių valymo žarna gali nevaldomai atšokti. Naudotojas gali nesuvaldyti vamzdžių valymo žarnos. Naudotojas gali būti sunkiai sužeistas ir galima patirti materialinės žalos.
- ▶ Aukšto slėgio plovyklą jungti, o purškimo pistoleto svirtelę spausti tik tada, kai vamzdžių valymo žarna bus įstumta į vamzdį iki žymos (1).
- ▶ Jei ištraukiant ant vamzdžių valymo žarnos matoma žyma:
  - Atleisti purškimo pistoleto svirtelę
  - Išjungti aukšto slėgio plovyklą
  - Užsukti vandens čiaupą
  - Aktyvinti purškimo pistoletą: vandens slėgis sumažinamas
  - Užblokuoti purškimo pistoleto svirtelę
- Dideliame vamzdyje vamzdžio valymo žarna gali pakeisti kryptį ir vėl išlisti iš vamzdžio angos. Naudotojas gali nesuvaldyti vamzdžių valymo žarnos. Naudotojas gali būti sunkiai sužeistas ir galima patirti materialinės žalos.
- ▶ Stebėti vamzdį.
- ▶ Jei vamzdžių valymo žarnos purkštukas išlenda iš vamzdžio:
  - Atleisti purškimo pistoleto svirtelę
  - Užblokuoti purškimo pistoleto svirtelę
  - Išjungti aukšto slėgio plovyklą

**Lenktas purškimo vamzdis ir kampinis purkštukas****⚠ ISPEJIMAS**

- Lenktas purškimo vamzdis ir kampinis purkštukas sustiprina šonines pasipriešinimo jėgas. Dėl atsiradusios pasipriešinimo jėgos naudotojas gali nesuvaldyti purškimo įrangos. Naudotojas gali būti sunkiai sužeistas ir galima patirti materialinės žalos.

- ▶ Sumontuoti tik vieną purškimo vamzdžio ilgintuvą.
- ▶ Purškimo pistoletą tvirtai laikyti abiem rankom.
- ▶ Dirbtai taip, kaip aprašyta šioje naudojimo instrukcijoje.

**6 Aukšto slėgio plovyklos parengimas darbu****6.1 Aukšto slėgio plovyklos parengimas darbu**

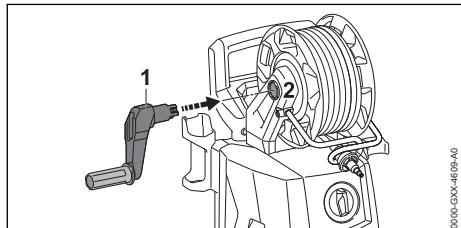
Kiekvieną kartą prieš pradedant darbą, reikia atlkti šiuos veiksmus:

- ▶ Išsitikinti, kad aukšto slėgio plovykla, aukšto slėgio žarna, žarnos mova ir jungimo laidas yra saugios būklės, **4.6**.
- ▶ Išvalyti aukšto slėgio plovyklą, **15**.
- ▶ Kai naudojamas vandens filtras: Patikrinti vandens filtru, ar jis švarus, o jei nešvarus – išvalyti, **15.4**.
- ▶ Pastatyti aukšto slėgio plovyklą ant stabilaus ir lygaus pagrindo, kad ji nenuslystu ir neapvirstu.
- ▶ Nuo žarnos būgnio nuvynioti visą aukšto slėgio žarną, **11.2**.
- ▶ Sumontuoti purškimo pistoletą, **7.3.1**.
- ▶ Sumontuoti purškimo vamzdį, **7.4**.
- ▶ Jei naudojamas purkštukas: sumontuoti purkštuką, **7.5.1**.
- ▶ Jei naudojama valymo priemonė: dirbtai su valymo priemonė ir purškimo rinkiniu, **11.5**.
- ▶ Jei naudojami piedai: Sumontuoti piedeus, **5.1**.
- ▶ Prijungti vandenį, **8**.
- ▶ Aukšto slėgio plovyklą prijungti prie elektros, **9.1**.
- ▶ Jei veiksmų negalima atlkti: aukšto slėgio plovyklos nenaudoti ir kreiptis į specializuotos STIHL prekybos atstovą.

## 7 Aukšto slėgio plovyklos surinkimas

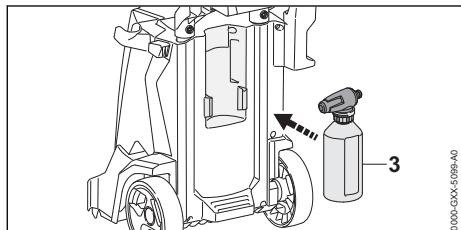
### 7.1 Aukšto slėgio plovyklos surinkimas

#### Rankenėlės montavimas



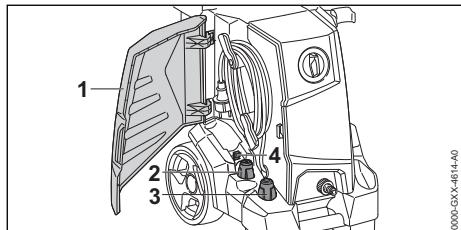
- ▶ Rankenėlę (1) įkišti į laikiklį (2).
- ▶ Rankenėlę (1) girdimai užsifiksuoja.

#### Purškimo rinkinio montavimas



- ▶ Įstatyti purškimo rinkinį (1).

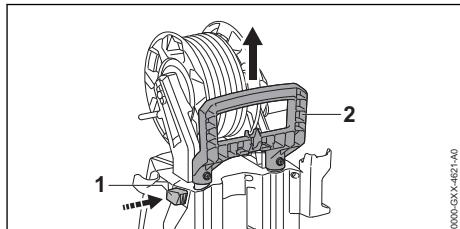
#### Purkštukų ir valymo adatos įstatymas



- ▶ Atidaryti dangtį (1).
- ▶ Įstatyti plokščios srovės purkštuką (2) ir rotacinių purkštuką (3).
- ▶ Įstatyti valymo adatą (4).

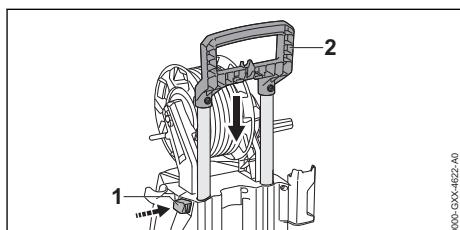
### 7.2 Rankenos ištraukimas ir sustumimas

#### 7.2.1 Rankenos ištraukimas



- ▶ Paspausti blokovimo mygtuką (1) ir ištraukti rankeną (2).
- ▶ Atleisti blokovimo mygtuką (1) ir traukti rankeną (2), kol ji girdimai užsifiksuos.

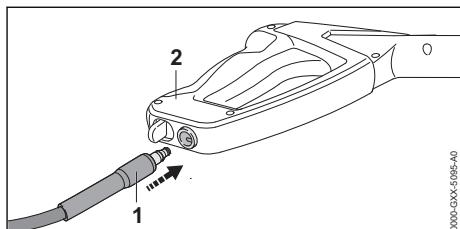
#### 7.2.2 Rankenos sustumimas



- ▶ Paspausti blokovimo mygtuką (1) ir sustumti rankeną (2).
- ▶ Atleisti blokovimo mygtuką (1) ir sustumti rankeną (2), kol ji girdimai užsifiksuos.

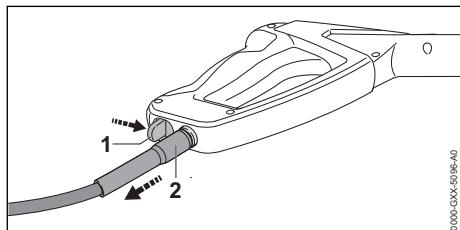
### 7.3 Purškimo pistoleto montavimas ir išmontavimas

#### 7.3.1 Purškimo pistoleto montavimas



- ▶ Atvamzdį (1) įstumti į purškimo pistoletą (2). Atvamzdis (1) girdimai užsifiksuoja.
- ▶ Jei atvamzdį sunku įstumti į purškimo pistoletą (2): atvamzdžio (1) sandariklį sutepti armatūrų tepalu.

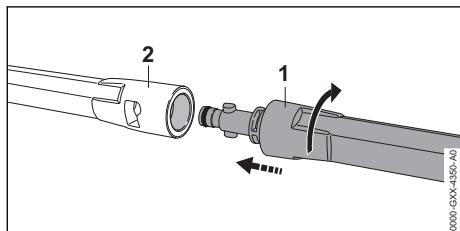
### 7.3.2 Purškimo pistoletu išmontavimas



- ▶ Fiksavimo klavišas (1) paspausti ir laikyti paspaustą.
- ▶ Ištraukti atvamzdį (2).

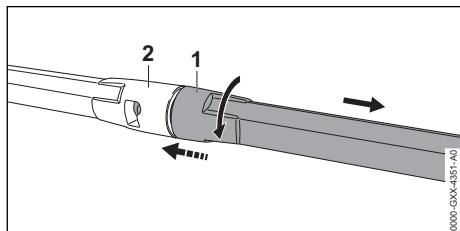
### 7.4 Purškimo vamzdžio montavimas ir išmontavimas

#### 7.4.1 Purškimo vamzdžio montavimas



- ▶ Purškimo vamzdį (1) įstumti į purškimo pistoletą (2).
- ▶ Purškimo vamzdį (1) sukti tol, kol jis užsifiksuos.
- ▶ Jei purškimo vamzdį (1) sunku įstumti į purškimo pistoletą (2): purškimo vamzdžio (1) sandariklį sutepti armatūrų tepalu.

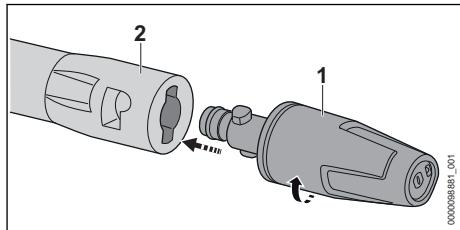
#### 7.4.2 Purškimo vamzdžių nuimtis



- ▶ Suspausti purškimo vamzdį (1) ir purškimo pistoletą (2) ir iki galio pasukti.
- ▶ Purškimo vamzdį (1) ištraukti iš purškimo pistoleto (2).

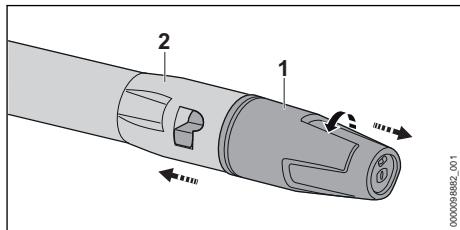
### 7.5 Purkštuko montavimas ir išmontavimas

#### 7.5.1 Antgalio montavimas



- ▶ Purkštuką (1) įstumti į purškimo vamzdį (2).
- ▶ Purkštuką (1) sukti tol, kol jis užsifiksuos.
- ▶ Jei purkštuką (1) sunku įstumti į purškimo vamzdį (2): purkštuko (1) sandariklį patepti jungiamajų detalių tepalu.

#### 7.5.2 Purkštuko išmontavimas



- ▶ Purkštuką (1) spausti prie purškimo vamzdžio (2) ir pasukti iki galio.
- ▶ Traukiant atskirti purkštuką (1) ir purškimo vamzdžio (2).

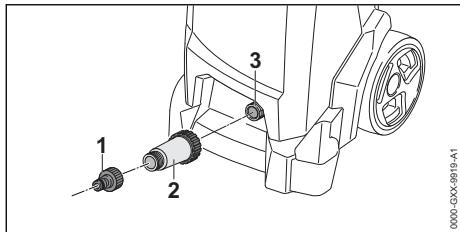
## 8 Prijungimas prie vandens šaltinio

### 8.1 Aukšto slėgio plovyklos prijungimas prie vandentiekio tinklo

#### Vandens filtro prijungimas

Jei aukšto slėgio plovykla naudojama su smėlėtu vandeniu arba vandeniu iš cisternų, prie aukšto slėgio plovyklos reikia prijungti vandens filtrą. Vandens filtras iš vandens išfiltruoja smėlį bei nešvarumus ir taip apsaugo aukšto slėgio plovyklos dalis nuo sugadinimo.

Kai kuriose rinkose aukšto slėgio plovykla gali būti tiekiamos su vandens filtru.



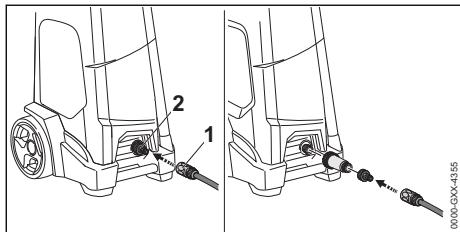
0000-0XX-9919-A1

- ▶ Nusukti atvamzdį (1).
- ▶ Vandens filtru (2) užsukti ant vandens jungties ir priveržti ranka.
- ▶ Atvamzdį (1) užsukti ant vandens filtro (2) ir priveržti ranka.

#### Vandens žarnos prijungimas

Vandens žarna turi atitikti toliau aprašytus reikalavimus:

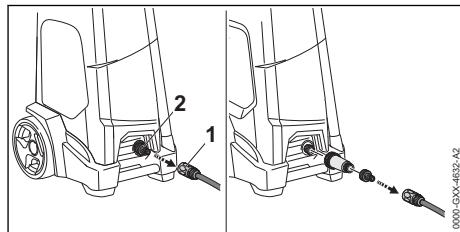
- Vandens žarnos skersmuo yra 1/2“.
- Vandens žarna yra nuo 10 m iki 25 m ilgio.
- ▶ Vandens žarną prijungti prie vandens čiaupo.
- ▶ Visiškai atidaryti vandens čiaupą iš vandens žarną praplauti vandeniu.
- Smėlis ir nešvarumai išplaunami iš vandens žarnos. Iš vandens žarnos pašalinamas oras.
- ▶ Uždaryti vandens čiaupą.



0000-0XX-4355

- ▶ Mova (1) užstumti ant atvamzdžio (2). Mova (1) girdimai užsifikuojasi.
- ▶ Visiškai atidaryti vandens čiaupą.
- ▶ Jei purškimo vamzdis prijungtas prie purškimo pistoleto: išmontuoti purškimo vamzdi.
- ▶ Purškimo pistoleto svirtelę spausti tol, kol iš purškimo pistoleto ims tekėti tolygi vandens srovė.
- ▶ Atleisti purškimo pistoleto svirtelę.
- ▶ Užblokuoti purškimo pistoleto svirtelę.
- ▶ Sumontuoti purškimo vamzdį.
- ▶ Sumontuoti purštuką.

#### Vandens žarnos nutraukimas

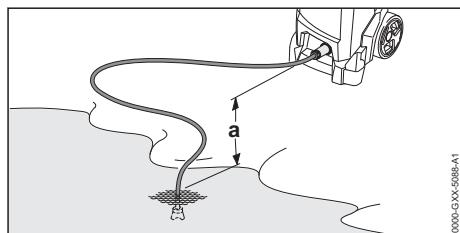


0000-0XX-4182-A2

- ▶ Uždaryti vandens čiaupą.
- ▶ Movos atlaisvinimas: žiedą (1) patraukti arba pasukti ir laikyti.
- ▶ Nutraukti movą nuo atvamzdžio (2).

## 8.2 Aukšto slėgio plovyklos prijungimas prie kito vandens šaltinio

Aukšto slėgio plovykla gali įsiurbti vandenį iš lietaus statinių, cisternų bei iš tekančio ar stovinčio vandens telkiniių.



0000-0XX-5688-A1

Kad ji galėtų įsiurbti vandenį, aukšto slėgio plovyklos ir vandens šaltinio aukščių skirtumas neturi viršyti didžiausiojo siurbimo aukščio (a), **19.**

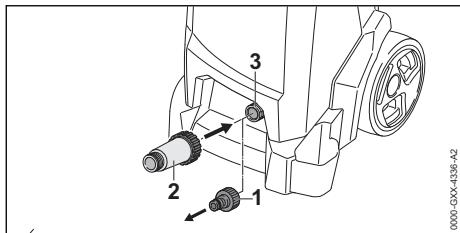
Reikia naudoti rinkamą STIHL siurbimo komplektą. Siurbimo komplekte yra vandens žarna su specialia mova.

Kai kuriose rinkose aukšto slėgio plovykla gali būti tiekiamą su tinkamu STIHL siurbimo komplektu.

#### Vandens filtro prijungimas

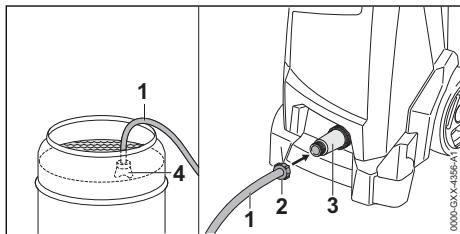
Jei aukšto slėgio plovykla eksplotuojama su smėlėtu vandeniu iš lietaus statinių, cisternų, iš tekančių arba stovinčių vandens telkiniių, tarp vandens žarnos ir aukšto slėgio plovyklos turi būti prijungtas vandens filtras.

Kai kuriose rinkose aukšto slėgio plovykla gali būti tiekiamą su vandens filtru.



- ▶ Nusukti atvamzdį (1).
- ▶ Užsukti vandens filtrą (2) ant atvamzdžio (3) ir priveržti ranka.

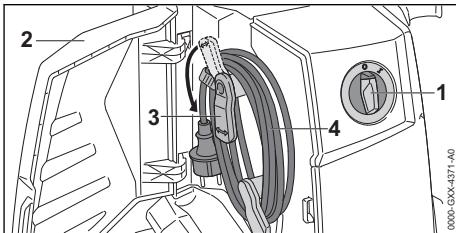
#### Vandens žarnos prijungimas



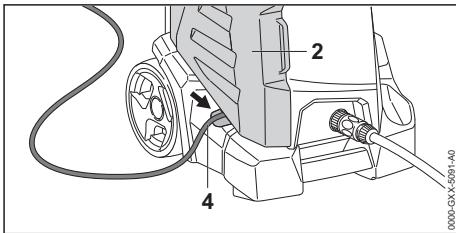
- ▶ I vandens žarną (1) prileisti tiek vandens, kad vandens žarne nebeliktu oro.
- ▶ Movą (2) užsukti ant vandens filtro (3) jungiamojo atvamzdžio ir priveržti ranka.
- ▶ Siurbtuką (4) į vandens šaltinį įkabinti taip, kad siurbtukas (4) nesiliestų prie dugno.
- ▶ Jei purškimo pistoletas prijungtas prie aukšto slėgio žarnos: išmontuoti purškimo pistoletą.
- ▶ Aukšto slėgio žarną laikyti nukreiptą žemyn.
- ▶ Aukšto slėgio plovykla turi būti įjungta tol, kol iš aukšto slėgio žarnos ims tekėti tolygi vandens srovė.
- ▶ Išjungti aukšto slėgio plovykla.
- ▶ Purškimo pistoletą pritvirtinti prie aukšto slėgio žarnos.
- ▶ Paspausti purškimo pistoleto svirtelę ir laikyti nuspaustą.
- ▶ Ijungti aukšto slėgio plovykla.

## 9 Aukšto slėgio plovyklos prijungimas prie elektros

### 9.1 Aukšto slėgio plovyklos prijungimas prie elektros



- ▶ Nustatyti pasukamajį jungiklį (1) į padėtį 0.
- ▶ Atidaryti dangči (2).
- ▶ Pasukti laikiklį (3) žemyn.
- ▶ Nuimti jungimo laidą (4).

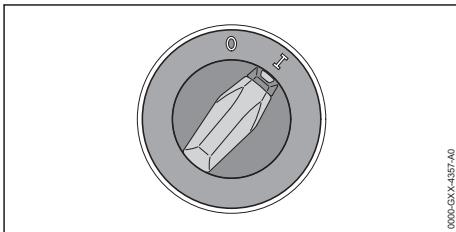


- ▶ Idėti jungimo laidą (4) į griovelį.
- ▶ Uždaryti dangči (2).
- ▶ Jungimo laidą (4) kištuką įkišti tik į tinkamai įrengtą kištukinį lizdą.

## 10 Aukšto slėgio plovyklos įjungimas ir išjungimas

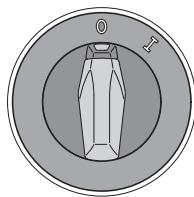
### 10.1 Aukšto slėgio plovyklos įjungimas

Ijungiant aukšto slėgio plovykľą, nepalankiomis tinklo sąlygomis gali atsirasti įtampos svyravimų. Dėl įtampos svyravimų gali blogiau veikti kiti į tinklą įjungti elektrą vartojantys įrenginiai.



- ▶ Sukamajį jungiklį nustatyti į I padėtį.

## 10.2 Išjungti aukšto slėgio plovykla



0000-GXX-4558-A0

- ▶ Nustatyti pasukamajį jungiklį į padėtį 0.

## 11 Darbas su aukšto slėgio plovykla

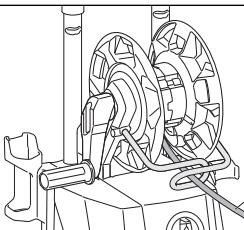
### 11.1 Purškimo pistoleto laikymas ir valdymas



0000-GXX-4359-A0

- ▶ Purškimo pistoletą stipriai laikyti viena ranka už rankenos taip, kad nykštys apgaubtų rankeną.
- ▶ Purškimo vamzdį stipriai laikyti kita ranka taip, kad nykštys apgaubtų purškimo vamzdį.
- ▶ Purkštuką nukreipti į žemės paviršių.

### 11.2 Aukšto slėgio žarnos išvyniojimas



0000-GXX-5105-A0

## ISPEJIMAS

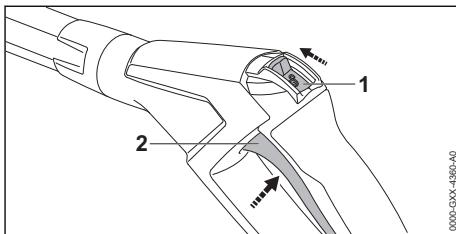
- Atleidus purškimo pistoleto svirtelę, aukšto slėgio žarne susidaro atgalinis smūgis. Dėl atgalinio smūgio aukšto slėgio žarna išsiplečia. Jei aukšto slėgio žarna nevisiskai nuvyniojama nuo žarnos būgno, aukšto slėgio žarna neturi vietos išsiplėsti ir aukšto slėgio žarna gali būti pažeista. Didelio slėgio veikiamas vanduo gali nevaldomai išbėgti į aplinką. Asmenys gali būti sunkiai sužeisti ir gali būti padaryta turtinė žala.

- ▶ Aukšto slėgio žarną (1) visiškai nuvynioti.

- ▶ Aukšto slėgio žarną (1) visiškai nuvynioti.

### 11.3 Purškimo pistoleto svirtelės paspaudimas ir užblokavimas

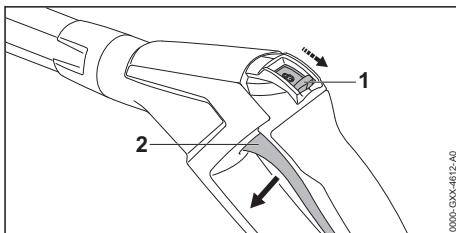
#### Purškimo pistoleto svirtelės paspaudimas



0000-GXX-4560-A0

- ▶ Fiksavimo svirtį (1) pastumti į  $\theta$  padėtį.
- ▶ Paspausti svirtelę (2) ir laikyti nuspaustą. Aukšto slėgio siurblys išsijungia automatiškai, ir iš purkštuko teka vanduo.

#### Purškimo pistoleto svirtelės užblokavimas



0000-GXX-4612-A0

- ▶ Atleisti svirtelę (2). Aukšto slėgio siurblys automatiškai išsijungia, ir vanduo iš purkštuko nebeleka. Aukšto slėgio plovykla ir toliau lieka įjungta.
- ▶ Fiksavimo svirtį (1) pastumti į  $\theta$  padėtį.

## 11.4 Valymas

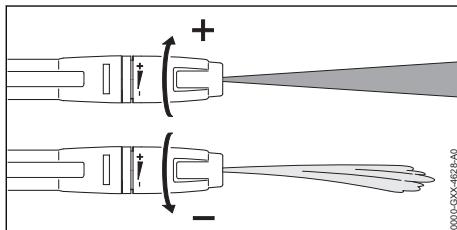
Priekliausomai nuo naudojimo, galima dirbtis su tokiais purkštukais:

- Plokščios srovės purkštukas: plokščios srovės purkštukas tinka dideliems plotams valyti.
- Rotacinis purkštukas: rotacinis purkštukas tinka didesniems nešvarumams šalinti.

Iš nedidelio atstumo galima dirbtis, kai reikia pašalinti didesnius nešvarumus.

Iš didesnio atstumo galima dirbtis, kai reikia išvalyti tokius paviršius:

- lakuotus paviršius,
- medinius paviršius,
- guminius paviršius,

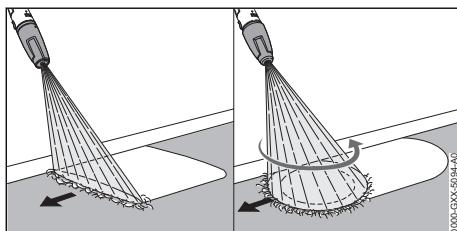


Plokščios srovės purkštuką galima nustatyti.

Kai plokščios srovės purkštukas pasukamas + kryptimi, darbinis slėgis sumažėja.

Kai plokščios srovės purkštukas pasukamas - kryptimi, darbinis slėgis sumažėja.

- Prieš valant vandens čiurkšlę nukreipti į nematomą paviršiaus vietą ir patikrinti, kad paviršius nebūtų pažeistas.
- Pasirinkti tokį atstumą iki paviršiaus, kurį reikia išvalyti, kad paviršius, kurį reikia išvalyti, nebūtų pažeistas.
- Plokščios srovės purkštuką nustatyti taip, kad paviršius, kurį reikia išvalyti, nebūtų pažeistas.

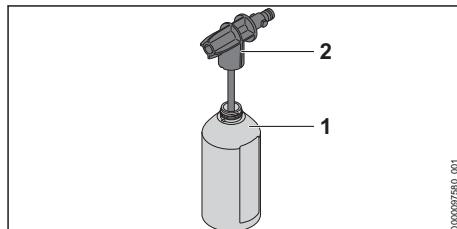


- Purškimo įrangą judinti tolygiai palei paviršių, kurį reikia išvalyti.

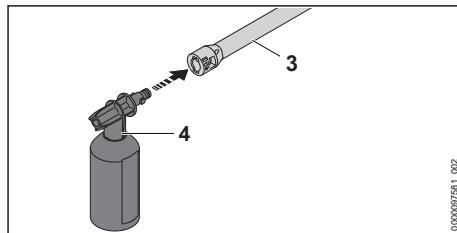
- Lėtai ir kontroliuojamai judėti į priekį.

## 11.5 Darbas su valymo priemonėmis

Plovikliai gali sustiprinti vandens valomajį poveikį. Reikia naudoti kompletacijoje esantį STIHL purškimo rinkinį.



- Ploviklį dozuoti ir naudoti taip, kaip aprašyta ploviklio naudojimo instrukcijoje.
- Į butelį (1) įpilti maks. 500 ml valymo priemonės.
- Užsukti purkštuką (2) ant butelio (1) ir tvirtai priveržti ranka.



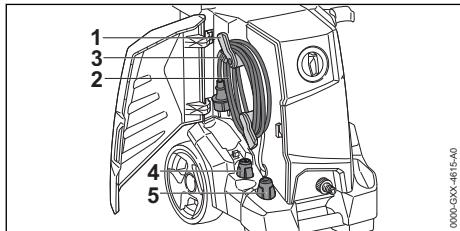
- Jei prie purškimo vamzdžio (3) pritvirtintas purkštukas: išmontuoti purkštuką.
- Pritvirtinti purškimo rinkinį (4) prie purškimo vamzdžio (3).
- Prieš plaunant labai nešvarius paviršius, juos atmirkstyti vandeniu.
- Paspausti purškimo pistoleto svirtelę ir ant valomo paviršiaus užpurkšti ploviklio.
- Ploviklį purkšti iš apačios į viršų ir neleisti pridžiūti.
- Išmontuoti purškimo rinkinį.
- Sumontuoti purkštuką.
- Nuplauti paviršių.

## 12 Po darbo

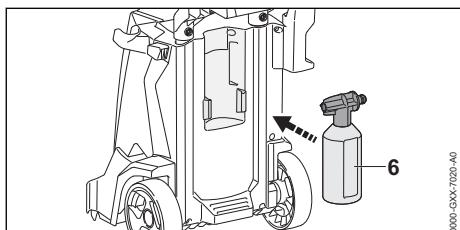
### 12.1 Po darbo

- Išjungti aukšto slėgio ploviklį ir tinklo kištuką ištraukti iš kištukinio lizdo.
- Jei aukšto slėgio plovikla prijungta prie vandens tinklo: Užsukti vandens čiaupą.
- Paspausti purškimo pistoleto svirtelę. Vandens slėgis sumažinamas.
- Užblokuoti purškimo pistoleto svirtelę.
- Atjungti aukšto slėgio ploviklą nuo vandens šaltinio.

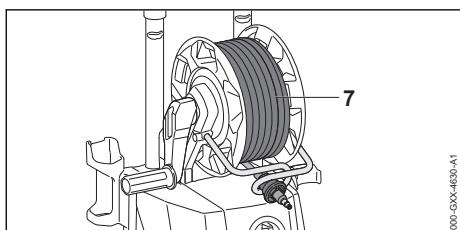
- ▶ Išmontuoti vandens žarną.
- ▶ Išmontuoti ir išvalyti purštučią bei purškimo vamzdį.
- ▶ Išmontuoti purškimo pistoletą ir likusį vandenį išleisti iš purškimo pistoleto.
- ▶ Išvalyti aukšto slėgio ploviklę.



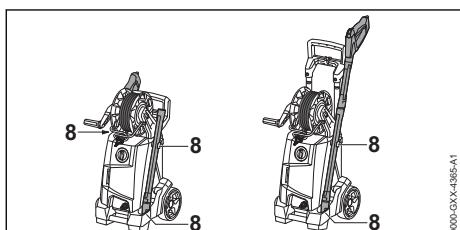
- ▶ Pasukti laikiklį (1) į viršų.
- ▶ Užvynioti jungimo laidą (2) ant laikiklio (1).
- ▶ Pritvirtinti jungimo laidą (2) spaustukui (3).
- ▶ Įstatyti plokščios srovės purštučią (4) arba rotacinių purštučių (5).



- ▶ Įstatyti purškimo rinkinį (6).



- ▶ Tolygiai paskirsčius užvynioti aukšto slėgio žarną (7)



- ▶ Purškimo įrangą laikyti laikikliuose (8) ant aukšto slėgio ploviklos.

## 12.2 Aukšto slėgio ploviklos apsaugojimas apsaugos nuo šalčio priemone

Jei aukšto slėgio ploviklos neįmanom transportuoti ir laikyti apsaugojus nuo šalčio, ją reikia apsaugoti apsaugos nuo šalčio priemonė glikolio pagrindu. Apsaugos nuo šalčio priemonė neleidžia vandens užsalti aukšto slėgio plovikloje ir pažeisti aukšto slėgio ploviklos.

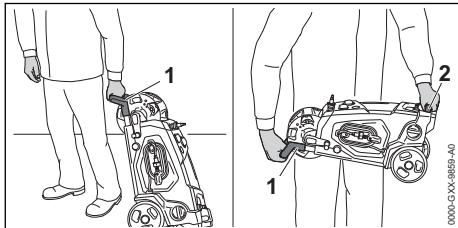
- ▶ Išmontuoti purškimo vamzdį.
- ▶ Prijungti kuo trumpesnę vandens žarną, tuo mažiau reikia apsaugos nuo šalčio priemonės.
- ▶ Apsaugos nuo šalčio priemonę sumaišyti taip, kaip aprašyta apsaugos nuo šalčio naudojimo instrukcijoje.
- ▶ Apsaugos nuo šalčio priemonės pripildyti į švarų indą.
- ▶ Vandens žarną panardinti į indą su apsaugos nuo šalčio priemonė.
- ▶ Paspausti purškimo pistoletą svirtelę ir laikyti paspaustą.
- ▶ I Jungti aukšto slėgio ploviklę.
- ▶ Purškimo pistoletą svirtelę laikyti paspaudus tol, kol iš purškimo pistoletė bėgs tolygi čiurkšlė su apsaugos nuo šalčio priemonė ir pistoletą nukreipti į indą.
- ▶ Kelis kartus paspausti purškimo pistoleto svirtelę ir vėl atleisti.
- ▶ Išjungti aukšto slėgio ploviklą iš tinklo kištuką ištraukt iš kištukinio lizdo.
- ▶ Išmontuoti purškimo pistoletą ir vandens žarną bei išleisti apsaugos nuo šalčio priemonę į indą.
- ▶ Apsaugos nuo šalčio priemonę laikyti arba utilizuoti pagal reikalavimus ir tausojan aplinką.

## 13 Pernešimas

### 13.1 Aukšto slėgio ploviklos transportavimas

- ▶ Išjungti aukšto slėgio ploviklą iš tinklo kištuką ištraukt iš elektros lizdo.
- ▶ Ištušinti ploviklio bakelių arba pritvirtinti taip, kad jis neapvirštų, nenukristų ir negalėtų judėti.

## Aukšto slėgio plovyklos tempimas arba nešimas



- ▶ Aukšto slėgio plovykla tempti už rankenos (1).
- ▶ Aukšto slėgio plovykla nešti už rankenos (1) arba transportavimo rankenos (2).

## Aukšto slėgio plovyklos vežimas transporto priemonėje

- ▶ Aukšto slėgio plovykla pritvirtinti taip, kad aukšto slėgio plovykla negalėtų apvirsti ar judėti.
- ▶ Jei aukšto slėgio plovyklos negalima transportuoti apsaugoju nuo šalčio: aukšto slėgio plovykla apsaugoti apsaugos nuo šalčio prie-mone.

## 14 sandėliuojate

### 14.1 Aukšto slėgio plovyklos laikymas

- ▶ Išjungti aukšto slėgio plovykla ir tinklo kištuką ištraukti iš kištukinio lizdo.
- ▶ Laikyti aukšto slėgio plovykla taip, kad būtų išpildytos šios sąlygos:
  - Aukšto slėgio plovykla turi būti laikoma vai-kams nepasiekiamoje vietoje.
  - Aukšto slėgio plovykla yra švari ir sausa.
  - Aukšto slėgio plovykla yra uždaroje patal-poje.
  - Aukšto slėgio plovykla yra temperatūros dia-pazone virš 0 °C.
  - Jei aukšto slėgio plovyklos negalima laikyti apsaugoju nuo šalčio: aukšto slėgio plovykla apsaugoti apsaugos nuo šalčio prie-mone.

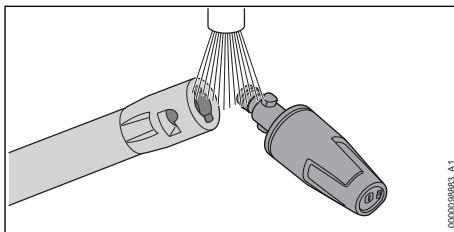
## 15 Valymas

### 15.1 Aukšto slėgio plovyklos ir priedų valymas

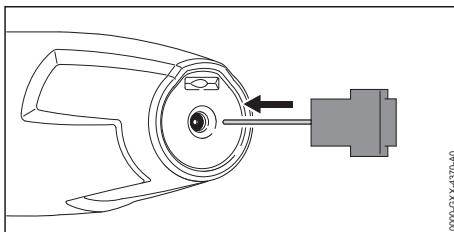
- ▶ Išjungti aukšto slėgio plovykla ir tinklo kištuką ištraukti iš elektros lizdo.
- ▶ Aukšto slėgio plovykla, aukšto slėgio žarną, purškimo pistoletą ir priekus nuvalyti drėgna šluoste.

- ▶ Aukšto slėgio plovyklos, aukšto slėgio žarnos ir purškimo pistoletėlė atvamzdžius bei movas nuvalyti drėgna šluoste.
- ▶ Teptuku išvalyti védinimo angas.

### 15.2 Purkštuko ir purškimo vamzdžio valymas

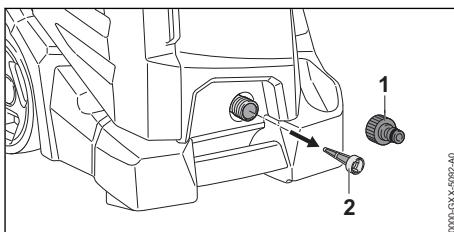


- ▶ Purkštuką bei purškimo vamzdžių nuplauti tekan-čiu vandeniu ir nusausinti šluoste.



- ▶ Jei purkštukas užsikimšęs: purkštuką išvalyti valymo adata.

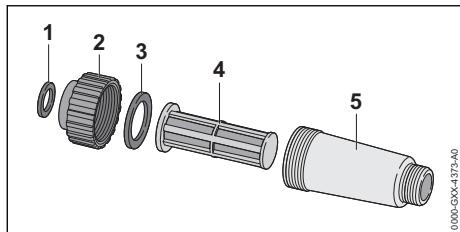
### 15.3 Vandens padavimo filtro valymas



- ▶ Nusukti vandens jungties atvamzdij (1).
- ▶ Vandens padavimo filtrą (2) ištraukti iš van-dens jungties.
- ▶ Vandens padavimo filtrą (2) nuplauti tekančiu vandeniu.
- ▶ Vandens padavimo filtrą (2) įstatyti į vandens jungti.
- ▶ Užsukti atvamzdij (1) ir priveržti jį ranka.

### 15.4 Vandens filtro valymas

Norint išvalyti, vandens filtrą reikia išrinkti.



- ▶ Sandariklį (1) išimti iš uždorio (2).
- ▶ Nusukti uždorį (2) nuo filtro korpuso (5).
- ▶ Sandariklį (3) išimti iš uždorio (2).
- ▶ Filtrą (4) išimti iš filtro korpuso (5).
- ▶ Sandariklius (1 ir 3), uždorį (2) ir filtrą (4) nuplauti po tekancių vandeniu.
- ▶ Sandariklius (1 ir 3) sutepti armatūrų tepalu.
- ▶ Vėl surinkti vandens filtru.

## 16 Priežiūra

### 16.1 Techninės priežiūros intervalai

Techninės priežiūros intervalai priklauso nuo aplinkos sąlygų ir darbo sąlygų. STIHL rekomenduoja sekančius techninės priežiūros intervalus:

## 18 Gedimų šalinimas

### 18.1 Aukšto slėgio plovyklos trikčių šalinimas

Triktis	Priežastis	Problemos sprendimas
Nors purškimo pistoleto svirtelė spaudžiama, aukšto slėgio plovykla neveikia.	Neįkištas jungiamojas arba ilginamojo laido kištukas.	<ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Ikišti jungiamojas arba ilginamojo laido kištuką.</li> </ul>
	Suveikė linijos apsauginis jungiklis (saugiklis) arba pažaidos srove valdomas jungtuvas. Srovės grandinė elektriškai perkrauta arba sugedusi.	<ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Rasti suveikimo priežastį ir ją pašalinti. Ijungti apsauginių laido jungiklį (saugiklį) arba pažaidos srove valdomą jungtuvą.</li> <li>▶ Išjungti kitus toje pačioje srovės grandinėje prijungtus elektrą vartojančius įrenginius.</li> </ul>
	Kištukinis lizdas per mažai apsaugotas.	<ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Jungiamojos laido kištuką ikišti tik į tinkamai apsaugotą elektros lizdą, <b>■ 19.</b></li> </ul>
	Ilginamasis laidas yra netinkamo skerspjūvio.	<ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Naudoti pakankamo skerspjūvio ilginamajį laidą, <b>■ 19.4</b></li> </ul>
	Ilginamasis laidas per ilgas.	<ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Naudoti tinkamo ilgio ilginamajį laidą, <b>■ 19.4</b></li> </ul>
	Elektros variklis per šiltas.	<ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Leisti aukšto slėgio plovyklių 5 minutes atvéssti.</li> <li>▶ Išvalyti purkštuką.</li> </ul>
Ijungta aukšto slėgio plovykla neveikia. Elektros variklis garsiai veikia.	Per žema tinklo įtampa.	<ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Paspausti purškimo pistoleto svirtelę, laikyti nuspaustą ir įjungti aukšto slėgio plovykla.</li> <li>▶ Išjungti kitus toje pačioje srovės grandinėje prijungtus elektrą vartojančius įrenginius.</li> </ul>

Kas mėnesį

- ▶ Išvalyti vandens padavimo filtru.

## 17 Remontas

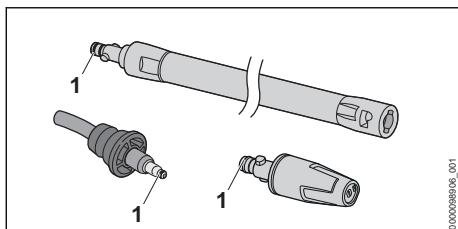
### 17.1 Aukšto slėgio plovyklos remontas

Naudotojas negali pats remontuoti aukšto slėgio plovyklos ir priedų.

- ▶ Jei aukšto slėgio plovykla arba priedai pažeisti: aukšto slėgio plovyklos arba priedų nenaudoti ir kreiptis į specializuotos STIHL prekybos atstovą.

Triktis	Priežastis	Problemos sprendimas
	Ilginamasis laidas yra netinkamo skerspjūvio.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Naudoti pakankamo skerspjūvio ilginamajį laidą,  19.4</li> </ul>
	Ilginamasis laidas per ilgas.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Naudoti tinkamo ilgio ilginamajį laidą,  19.4</li> </ul>
Veikdama aukšto slėgio plovykla išsijungia.	Jungiamojo arba ilginamojo laido kištukas buvo ištrauktas iš elektros lizdo.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Ikišti jungiamojo arba ilginamojo laido kištuką.</li> </ul>
	Suveikė linijos apsauginis jungiklis (saugiklis) arba pažaidos srove valdomas jungtuvas. Srovės grandinė elektriskai perkrauta arba sugedusi.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Rasti suveikimo priežastį ir ją pašalinti. Ijungti apsauginį laido jungiklį (saugiklį) arba pažaidos srove valdomą jungtuvą.</li> <li>Išjungti kitus toje pačioje srovės grandinėje prijungtus elektrą vartojančius įrenginius.</li> </ul>
	Kištukinis lizdas per mažai apsaugotas.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Jungiamojo laido kištuką ikišti tik į tinkamai apsaugotą elektros lizdą,  19.</li> </ul>
	Elektros variklis per šiltas.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Leisti aukšto slėgio plovylkai 5 minutes atvesti.</li> <li>Išvalyti purkštuką.</li> </ul>
Nors purškimo pistoleto svirtelė nespauzdžiama, aukšto slėgio siurblys vis išsijungia ir išsijungia.	Aukšto slėgio siurblys, aukšto slėgio žarna arba purškimo įranga nesandari.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Pavesti STIHL prekybos atstovui patikrinti aukšto slėgio plovylką.</li> </ul>
Darbinis slėgis svyruoja arba nukrinta.	<p>Trūksta vandens.</p> <p>Užsikimšo purkštukas.</p> <p>Užsikimšo vandens tiekimo linijos sietelis arba vandens filtras.</p> <p>Aukšto slėgio siurblys, aukšto slėgio žarna arba purškimo įranga nesandari arba sugedo.</p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Visiškai atidaryti vandens čiaupą.</li> <li>Išsitikinti, kad vandens kiekis pakankamas.</li> <li>Išvalyti purkštuką.</li> <li>Išvalyti vandens tiekimo linijos sietelį ir vandens filtru.</li> <li>Pavesti STIHL prekybos atstovui patikrinti aukšto slėgio plovylką.</li> </ul>
Pasikeitė vandens srovės forma.	<p>Užsikimšo purkštukas.</p> <p>Purkštukas nusidėvėjo.</p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Išvalyti purkštuką.</li> <li>Pakeisti antgalį.</li> </ul>
Papildomas ploviklis neįsiurbiamas.	<p>Butelis yra tuščias.</p> <p>Užsikišo purškimo rinkinio purkštukas.</p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>I butelių pripilti valymo priemonės.</li> <li>Išvalyti purškimo rinkinio purkštuką.</li> </ul>
Sunku sujungti aukšto slėgio plovylkos, aukšto slėgio žarnos, purškimo pistoleto ar purškimo vamzdžio jungtis.	Nesutepti jungčių sandarikliai.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Sutepti sandariklius.  18.2</li> </ul>

## 18.2 Sandariklių suteptimas



- Sandariklius (1) sutepti jungiamujų detalių tepalu.

## 19 Techniniai daviniai

### 19.1 Aukšto slėgio plovykla STIHL RE 120 PLUS

#### Modelis 220–240 V / 50 Hz

- Saugiklis („C“ arba „K“ suveikimo charakteristika): 10 A
- Galios sunaudojimas: (EU) 2019/1781 §2(2) (j): 2,1 kW
- Didžiausioji leidžiamoji tinklo pilnuitinė varža: 0,42 omo
- Elektrinio įrenginio apsaugos klasė: I
- Elektros apsaugos laipsnis: IPX5
- Darbinis slėgis (p): 12,5 MPa (125 bar)
- Didžiausasis leidžiamasis slėgis (p max.): 16 MPa (160 bar)
- Didžiausias tiekiamo vandens slėgis (p in max.): 1 MPa (10 bar)
- Didžiausasis vandens srautas (Q max.): 8,0 l/min. (480 l/h)
- Mažiausasis vandens srautas (Q min.): 6,7 l/min. (400 l/h)
- Didžiausias siurbimo aukštis: 0,5 m
- Maks. vandens temperatūra slėgio režimu (t in max): 40 °C
- Didžiausioji vandens temperatūra siurbimo režimu: 20 °C
- Matmenys
  - Ilgis: 400 mm
  - Plotis: 408 mm
  - Didžiausasis aukštis: 925 mm
  - Mažiausasis aukštis: 717 mm
  - Aukšto slėgio žarnos ilgis: 9 m
  - Svoris (m) su sumontuotais priedais: nuo 21,2 iki 21,3 kg

Nuo slėgio priklausomi duomenys buvo matuojami esant 0,3 MPa (3 barų) jėjimo slėgiui.

### 19.2 Aukšto slėgio plovykla STIHL RE 130 PLUS

#### Modeliai nuo 120 V iki 127 V / 60 Hz

- Saugiklis („C“ arba „K“ suveikimo charakteristika): 15 A
- Galios sunaudojimas: (EU) 2019/1781 §2(2) (j): 1,6 kW
- Elektrinio įrenginio apsaugos klasė: I
- Elektros apsaugos laipsnis: IPX5
- Darbinis slėgis (p): 9,5 MPa (95 bar)
- Didžiausasis leidžiamasis slėgis (p max.): 14 MPa (140 bar)
- Didžiausias tiekamo vandens slėgis (p in max.): 1 MPa (10 bar)
- Didžiausasis vandens srautas (Q max.): 7,3 l/min. (440 l/h)
- Mažiausasis vandens srautas (Q min.): 5,9 l/min. (355 l/h)
- Didžiausias siurbimo aukštis: 0,5 m
- Maks. vandens temperatūra slėgio režimu (t in max): 40 °C
- Didžiausioji vandens temperatūra siurbimo režimu: 20 °C
- Matmenys
  - Ilgis: 400 mm
  - Plotis: 408 mm
  - Didžiausasis aukštis: 925 mm
  - Mažiausasis aukštis: 717 mm
  - Aukšto slėgio žarnos ilgis: 9 m
  - Svoris (m) sumontavus priedus: 20,3 kg

#### Modeliai nuo 220 V iki 240 V / 50 Hz

- Saugiklis („C“ arba „K“ suveikimo charakteristika): 10 A
- Galios sunaudojimas: (EU) 2019/1781 §2(2) (j): 2,3 kW
- Didžiausioji leidžiamoji tinklo pilnuitinė varža: 0,42 omo
- Elektrinio įrenginio apsaugos klasė: I
- Elektros apsaugos laipsnis: IPX5
- Darbinis slėgis (p): 13,5 MPa (135 bar)
- Didžiausasis leidžiamasis slėgis (p max.): 17 MPa (170 bar)
- Didžiausias tiekamo vandens slėgis (p in max.): 1 MPa (10 bar)
- Didžiausasis vandens srautas (Q max.): 8,3 l/min. (500 l/h)
- Mažiausasis vandens srautas (Q min.): 7,0 l/min. (420 l/h)
- Didžiausias siurbimo aukštis: 0,5 m
- Maks. vandens temperatūra slėgio režimu (t in max): 40 °C
- Didžiausioji vandens temperatūra siurbimo režimu: 20 °C
- Matmenys

- Ilgis: 400 mm
- Plotis: 408 mm
- Didžiausiasis aukštis: 925 mm
- Mažiausiasis aukštis: 717 mm
- Aukšto slėgio žarnos ilgis: 9 m
- Svoris (m) su sumontuotais priedais: nuo 21,2 iki 21,3 kg

Nuo slėgio priklausomi duomenys buvo matuojami esant 0,3 MPa (3 barų) jėjimo slėgiui.

### 19.3 Aukšto slėgio plovykla STIHL RE 140 PLUS

#### Modelis 220–230 V / 50 Hz

- Saugiklis („C“ arba „K“ suveikimo charakteristika): 13 A
- Galios sunaudojimas: (EU) 2019/1781 §2(2) (j): 2,5 kW
- Didžiausioji leidžiamoji tinklo pilnuitinė varža: 0,42 omo
- Elektrinio iрenginio apsaugos klasė: I
- Elektros apsaugos laipsnis: IPX5
- Darbinis slėgis (p): 14,5 MPa (145 bar)
- Didžiausiasis leidžiamasis slėgis (p max.): 18 MPa (180 bar)
- Didžiausiasis tiekiamo vandens slėgis (p in max.): 1 MPa (10 bar)
- Didžiausiasis vandens srautas (Q max.): 8,5 l/min. (510 l/h)
- Mažiausiasis vandens srautas (Q min.): 7,2 l/min. (430 l/h)
- Didžiausiasis siurbimo aukštis: 0,5 m
- Maks. vandens temperatūra slėgio režimu (t in max): 40 °C
- Didžiausioji vandens temperatūra siurbimo režimu: 20 °C
- Matmenys
  - Ilgis: 400 mm
  - Plotis: 408 mm
  - Didžiausiasis aukštis: 925 mm
  - Mažiausiasis aukštis: 717 mm
- Aukšto slėgio žarnos ilgis: 10 m
- Svoris (m) sumontavus priedus: 22,7 kg

Nuo slėgio priklausomi duomenys buvo matuojami esant 0,3 MPa (3 barų) jėjimo slėgiui.

### 19.4 Ilginamieji laidai

Jei naudojamas ilginamasis laidas, jis turi būti su apsauginiu laidininku, o jo gyslos, priklausomai nuo įtampos ir ilginamojo laido ilgio, turi būti bent tokio skerspjūvio:

#### Jei vardinė įtampa duomenų lentelėje yra 220–240 V:

- Laido ilgis iki 20 m: AWG 15 / 1,5 mm<sup>2</sup>

- Laido ilgis iki 20–50 m: AWG 13 / 2,5 mm<sup>2</sup>

#### Jei vardinė įtampa duomenų lentelėje yra 100–127 V:

- Laido ilgis iki 10 m: AWG 14 / 2,0 mm<sup>2</sup>
- Laido ilgis iki 10–30 m: AWG 12 / 3,5 mm<sup>2</sup>

### 19.5 Garso ir vibracijos vertės

Garso slėgio lygio K vertė yra 2 dB(A). Garso galios lygio K vertė yra 2 dB(A). Vibracijos verčių K vertė yra 2 m/s<sup>2</sup>.

- Garso slėgio lygis L<sub>PA</sub>, išmatuotas pagal EN 60335-2-79: 74 dB(A) standartą
- Garso galios lygis L<sub>WA</sub>, išmatuotas pagal EN 60335-2-79: 86 dB(A)
- Vibracijos vertė a<sub>H</sub>, išmatuota pagal EN 60335-2-79, plokščiasrautis purkštukas: ≤ 2,5 m/s<sup>2</sup>.

Informacijos, kaip vykdomi direktyvos 2002/44/EB reikalavimai darbuotojams nuo vibracijų apsaugoti, galima rasti [www.stihl.com/vib](http://www.stihl.com/vib).

### 19.6 REACH

REACH pažymi ES potvarkį dėl registravimo, vertinimo ir chemikalų leistinės normas.

Informacijas apie atitinkamą REACH potvarkiu (ES) Nr. rasite [www.stihl.com/reach](http://www.stihl.com/reach).

## 20 Atsarginės dalys ir priedai

### 20.1 Atsarginės dalys ir priedai

**STIHL** Šie simboliai žymi originalias  
**SI** STIHL atsargines dalis ir originalius STIHL priedus.

STIHL rekomenduoja naudoti originalias STIHL atsargines dalis ir originalius STIHL priedus.

Nors nuolat stebi rinką, STIHL negali įvertinti kitų gamintojų atsarginių dalų ir priedų patikimumo, saugos bei tinkamumo, todėl tokius naudojant, STIHL negali už juos garantuoti.

STIHL originalių atsarginių dalų ir STIHL originalių priedų galima įsigyti iš STIHL specializuoto prekybos atstovo.

## 21 Utilizavimas

### 21.1 Aukšto slėgio plovyklos utilizavimas

Aktuali informacija apie utilizaciją yra pas STIHL specializuotuos prekybos atstovą.

- Aukšto slēgio plovkyklā, aukšto slēgio žarna, purķstukus, priedus ir pakuočē utilizuoti pagal iestatymus ir neteršiant aplinkos.

## 22 ES- atitikties sertifikatas

### 22.1 Aukšto slēgio plovkyklā STIHL RE 120,130,140PLUS

ANDREAS STIHL AG &amp; Co. KG

Badstraße 115

D-71336 Waiblingen

Vokietija

prisiimdamā visaatsakomybē deklaruoja, kad

- Rūšis: Aukšto slēgio plovkyklā
- Gamintojo prekių ženklas: STIHL
- Tipas: RE 120 PLUS, 130 PLUS, 140 PLUS
- Serijos identifikacinis numeris: 4950

atitinka jai taikomas direktīvų 2011/65/ES, 2006/42/EB, 2014/30/ES, 2009/125/ES nuostatas ir yra suprojektuoti bei pagaminta vadovaujantis toliau išvardytū standartū versijomis, galiojusiomis gaminant: EN 55014-1, EN 55014-2, EN 60335-1, EN 60335-2-79, EN 61000-3-2, EN 61000-3-11.

Išmatuotasis ir garantuojamas garso galios lygis buvo nustatyti vadovaujantis direktīvos 2000/14/EB V priedu taikant ISO 3744 standartą.  
 – Išmatuotasis garso galios lygis: 86 dB(A)  
 – Garantuojamas garso galios lygis: 88 dB(A)

Techniniai dokumentai saugomi ANDREAS STIHL AG & Co. KG Gaminii patvirtinimo skyriuje.

Pagaminimo metai, šalis ir īrenginio numeris nurodyti ant aukšto slēgio plovkylos.

Waiblingen, 18.01.2021

ANDREAS STIHL AG & Co. KG  
HRA 260269, Amtsgericht Stuttgart

Imonės vardas

Dr. Jürgen Hoffmann, Gaminii duomenų, jiems taikomų nuostatų ir patvirtinimo skyriaus vadovas

## Saturs

1	Priekšvārds.....	24
2	Informācija par šo lietošanas instrukciju...	25
3	Pārskats.....	25

4	Drošības norādījumi.....	27
5	Drošības norādījumi – Piederumi.....	33
6	Augstspiediena tīrišanas ierīces sagatavošana darbam.....	34
7	Augstspiediena tīrišanas ierīces samontēšana.....	34
8	Pievienošana ūdens avotam.....	36
9	Augstspiediena tīrišanas ierīces pieslēgšana elektrībai.....	38
10	Augstspiediena tīrišanas ierīces ieslēgšana un izslēgšana.....	38
11	Strādāšana ar augstspiediena tīrišanas ierīci.....	39
12	Pēc darba.....	40
13	Transportēšana.....	41
14	Uzglabāšana.....	42
15	Tīrišana.....	42
16	Apkope.....	43
17	Remonts.....	43
18	Traucējumu novēršana.....	43
19	Tehniskie dati.....	45
20	Rezerves daļas un piederumi.....	46
21	Utilizēšana.....	46
22	ES atbilstības deklarācija.....	47

## 1 Priekšvārds

Cienītāis klient, cienījamā klientē!

Mēs priečājamies, ka esat izvēlējies STIHL. Mēs attīstām un ražojam savus augstākās kvalitātes izstrādājumus atbilstoši savu klientu prasībām. Šādi rodas izstrādājumi, kas ir īpaši uzticami arī smagos apstākļos.

STIHL nodrošina arī augstāko servisa kvalitāti. Mūsu tirgotāji garantē profesionālas konsultācijas un apmācību, kā arī visaptverošu tehnisku apkalpošanu.

STIHL vienmēr ilgtspējīgu un atbildīgu rūpējas par dabu. Šī lietošanas instrukcija sniedz jums atbalstu, lai jūs ilgstoši, droši un videi draudzīgi varētu lietot savu STIHL Produkt ražojumu.

Mēs pateicamies par jūsu uzticību un vēlam jums izdošanos ar jūsu STIHL izstrādājumu.

Dr. Nikolas Stihl

**SVARĪGI! PIRMS LIETOŠANAS IZLASIET UN SAGLABĀJIET.**

## 2 Informācija par šo lietošanas instrukciju

### 2.1 Spēkā esošie dokumenti

Spēkā ir vietējie drošības noteikumi.

- Papildus šai lietošanas instrukcijai izlaist, saprotiet un saglabājiet šādus dokumentus:
  - Izmantoto piederumu lietošanas instrukciju un iepakojums
  - Izmantotā tīrišanas līdzekļa lietošanas instrukcija un iepakojums

### 2.2 Brīdinājuma norāžu apzīmēšana tekstā



#### BĪSTAMI

- Norāde sniedz informāciju par apdraudējumam, kas rada smagas traumas vai izraisa nāvi.
- Minētās darbības var novērst smagas traumas vai nāvi.



#### BRĪDINĀJUMS

- Norāde sniedz informāciju par apdraudējumam, kas var izraisīt smagas traumas vai nāvi.
- Minētās darbības var novērst smagas traumas vai nāvi.

#### NORĀDĪJUMS

- Norāde sniedz informāciju par apdraudējumam, kas var izraisīt mantiskos bojājumus.
- Minētās darbības var novērst mantiskos bojājumus.

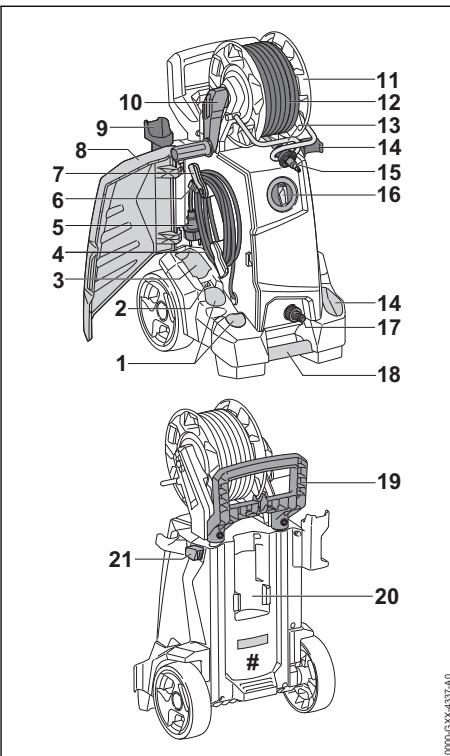
### 2.3 Simboli tekstā



Šis simbols sniedz norādi uz nodaļu šajā lietošanas instrukcijā.

## 3 Pārskats

### 3.1 Augstspiediena mazgāšanas ierīce


0000-0XX-437-A0

#### 1 Nodaļumi

Nodaļumi paredzēti komplektā ieklāauto sprauslu glabāšanai.

#### 2 Turētājs

Turētājs ir paredzēts tīrišanas adatas glabāšanai.

#### 3 Nodaļums

Nodaļums ir paredzēts augstspiediena tīrišanas ierīces piederumu papildu sprauslu glabāšanai.

#### 4 Pieslēguma vads

Pieslēguma kabelis savieno augstspiediena mazgāšanas ierīci ar tīkla kontaktdakšu.

#### 5 Barošanas kontaktdakša

Barošanas kontaktdakša savieno barošanas kabeli ar kontaktligzdu.

#### 6 Spraudnis

Spraudnis notur tīkla kontaktdakšu pie uztītā pieslēguma kabeļa.

**7 Turētājs**

Turētājs ir paredzēts pieslēguma kabeļa noņemšanai un glabāšanai, un to ir iespējams pagriezt.

**8 Vāks**

Vāks nosedz sprauslas, pieslēguma kabeli un tīrišanas adatu.

**9 Turētājs**

Turētājs ir paredzēts smidzināšanas pistoles glabāšanai.

**10 Kloķis**

Kloķis ir paredzēts šķūtenes spoles griešanai.

**11 Šķūtenes spole**

Šķūtenes spole ir paredzēta augstspiediena šķūtenes uztīšanai.

**12 Augstspiediena šķūtene**

Augstspiediena šķūtene vada ūdeni no augstspiediena sūkņa uz smidzināšanas pistoli.

**13 Virzības stīpa (tikai RE 130 PLUS un 140 PLUS)**

Virzības stīpa vada augstspiediena šķūteni no priekšpuses uz šķūtenes spoli.

**14 Turētājs**

Turētājs ir paredzēts smidzināšanas ierīces glabāšanai.

**15 Atbalsts**

Atbalsts savieno augstspiediena šķūteni ar smidzināšanas pistoli.

**16 Pagriežamais slēdzis**

Pagriežamais slēdzis ir paredzēts augstspiediena mazgāšanas ierīces ieslēgšanai un ieslēgšanai.

**17 Atbalsts**

Atbalsts ir paredzēts ūdens šķūtenes pieslēgšanai.

**18 Transportēšanas rokturis**

Transportēšanas rokturis ir paredzētas augstspiediena mazgāšanas ierīces pārnēsāšanai.

**19 Rokturis**

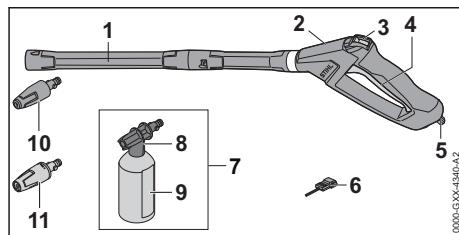
Rokturis ir paredzēts augstspiediena mazgāšanas ierīces pārnēsāšanai un pārvietošanai.

**20 Turētājs**

Turētājs ir paredzēts smidzināšanas komplekta glabāšanai.

**21 Bloķēšanas poga**

Blokēšanas poga blokē roktura regulēšanu.

**# Datu plāksnīte ar ierīces numuru****3.2 Smidzināšanas mehānisms****1 Strūklas caurule**

Strūklas caurule savieno smidzināšanas pistoli ar sprauslu.

**2 Smidzināšanas pistole**

Smidzināšanas pistole ir paredzēta smidzināšanas ierīces turēšanai un vadīšanai.

**3 Bloķēšanas svira**

Blokēšanas svira atblokē sviru.

**4 Svira**

Svira atver un atver smidzināšanas pistoles vārstu. Svira ieslēdz un izslēdz ūdens strūklu.

**5 Fiksācijas svira**

Blokēšanas svira notur ūscauruli smidzināšanas pistolē.

**6 Tīrišanas adata**

Tīrišanas adata ir paredzēta sprauslu tīrišanai.

**7 Smidzināšanas komplekts**

Smidzināšanas komplekts ir paredzēts tīrišanai ar tīrišanas līdzekļiem.

**8 Smidzināšanas sprausla**

Smidzināšanas sprausla pievieno ūdenim tīrišanas līdzekli.

**9 Pudele**

Pudelē atrodas tīrišanas līdzeklis.

**10 Rotējoša sprausla**

Rotējoša sprausla rada spēcīgu, rotējošu ūdens strūku.

**11 Plakanās strūklas sprausla**

Plakanās strūklas sprausla rada plakanu ūdens strūku.

**3.3 Simboli**

Simboli var atrasties uz augstspiediena tīrišanas ierīces, smidzināšanas ierīces un smidzināšanas komplekta un tie nozīmē sekojošo:



Šajā pozīcijā fiksācijas svira atblokē sviru.



Šajā pozīcijā fiksācijas svira bloķē sviru.



Pirms transportēšanas iztukšojet smidzināšanas komplektu vai nodrošiniet to tā, lai tas neapgāztos un nekustētos.



Neizmetiet ražojumu sadzīves atkritumos.



Garantētais skanas jaudas līmenis saskaņā ar direktīvu 2000/14/EK, mērvienība: dB(A), lai varētu saīdzināt ražojumu troksnu emisijas.



Šie simboli apzīmē oriģinālās STIHL rezerves daļas un oriģinālos STIHL piedierumus.

## 4 Drošības norādījumi

### 4.1 Brīdinājuma simboli

Brīdinājuma simboli uz augstspiediena tīrišanas ierīces nozīmē:



Ievērojet drošības norādījumus un to pasākumus.



Izlasiel, izprotiet un saglabājiet lietošanas pamācību.



Valkājiet aizsargbrilles.



- Nevērsiet ūdens strūklu cilvēku un dzīvnieku virzienā.
- Nevērsiet ūdens strūklu elektrisko iekārtu, elektrisko pieslēgumu, kontaktilgždu un elektrisko vadu virzienā.
- Nevērsiet ūdens strūklu elektroieriču un augstspiediena tīrišanas ierīces virzienā.



Ja pieslēguma kabelis vai pagarinātājs ir bojāti: Atvienojiet tīkla kontaktāšu no kontaktligzdas.



Augstspiediena tīrišanas ierīci nedrīkst tiešā veidā pievienot pie dzeramā ūdens padeves tīkla.



Darba pārraukumu, transportēšanas, glabāšanas, apkopes vai remonta laikā izslēdziet augstspiediena tīrišanas ierīci.



Nelietojiet, netransportējet un neglabājiet augstspiediena tīrišanas ierīci temperatūrā zem 0 °C.

### 4.2 Nosacījumiem atbilstīga lietošana

Augstspiediena tīrišanas ierīce STIHL RE 120 PLUS, 130 PLUS un 140 PLUS ir paredzēta, piemēram, transportlīdzekļu, piekabju, terašu, ceļu un fasāžu mazgāšanai.

Augstspiediena tīrišanas ierīce nav paredzēta liešanai komercdarbības nolūkos.

Neizmantojet augstspiediena mazgāšanas ierīci lietū.

## ▲ BRĪDINĀJUMS

- Ja augstspiediena mazgāšanas ierīce netiek izmantota atbilstoši noteikumiem, iespējams gūt smagas vai nāvējošas traumas un radīt mantiskos bojājumus.
  - ▶ Izmantojet augstspiediena mazgāšanas ierīci tā, kā aprakstīts šajā lietošanas instrukcijā.

Augstspiediena tīrišanas ierīce STIHL RE 120 PLUS, 130 PLUS un 140 PLUS nav paredzēta šādiem pielietojumiem:

- Azbesta cementa un līdzīgu virsmu mazgāšanai
- Virsmu, kas ir nokrāsotas ar svinu saturošu krāsu, mazgāšanai.
- Tādu virsmu mazgāšanai, kas ir nonākušas saskarē ar pārtikas produktiem.
- Pašas augstspiediena mazgāšanas ierīces mazgāšanai

### 4.3 Prasības lietotājam

## ▲ BRĪDINĀJUMS

- Lietotāji bez instruktāžas nespēj atpazīt vai novērtēt apdraudējumu, ko rada augstspiediena mazgāšanas ierīce. Lietotājam vai citām personām var rasties smagi vai nāvējoši savainojumi.



- ▶ Izlasiel, izprotiet un saglabājiet lietošanas pamācību.



- ▶ Nododot augstspiediena mazgāšanas ierīci citai personai: nododiet arī lietošanas instrukciju.

- ▶ Gādājiet, lai lietotājs atbilstu tālāk minētajām prasībām:

- Lietotājs ir atpūties.

- Šo iekārtu nedrīkst lietot cilvēki (ieskaitot bērnus) ar samazinātām fiziskām,

sensoriskām vai garīgām spējām vai arī nepietiekamu pieredzi vai zināšanām.

- Lietotājs spēj atpazīt un novērtēt augstspiediena mazgāšanas ierīces radītos apdraudējumus.
- Lietotājs ir pilngadīgs vai atbilstoši valsts noteikumiem tiek profesionāli apmācīts.
- Pirms pirmās augstspiedienas mazgāšanas ierīces lietošanas reizes lietotājs ir saņēmis STIHL tirgotāja vai speciālista instrukcijas.
- Lietotāja rīcību neietekmē alkohols, medikamenti vai narkotiskas vielas.
- Ja rodas neskaidrības: sazinieties ar STIHL tirgotāju.

## 4.4 Apģērbs un aprīkojums

### ▲ BRĪDINĀJUMS

- Darba laikā lielā ātrumā gaisā var tikt uzvesti priekšmeti. Lietotājs var gūt traumas.
  - Valkājiet ciešu pieguļošu aizsargbrilles. Piemērotas aizsargbrilles ir pārbaudītas atbilstoši standartam EN 166 vai vietējiem noteikumiem un ar šo atbilstošo apzīmējumu ir pieejamas tirdzniecībā.
  - Valkājiet ciešu pieguļošu apģērbu ar garām piedurknēm un garas bikses.
- Strādājot iespējama aerosolu veidošanās. Ieelpotie aerosoli var kaitēt veselībai un radīt alergiskas reakcijas.
  - Riska novērtējums atkarībā no mazgājamās virsmas un tās apkārtnes.
  - Ja risks novērtējuma laikā tiek noteikts, ka veidojas aerosoli: lietojiet FFP2 aizsardzības klases vai līdzīgas aizsardzības klases respiratoru.
- Lietotājam valkājot nepiemiņotus apavus, viņš var paslīdēt. Lietotājs var gūt traumas.
  - Valkājiet cietus, slēgtus apavus ar neslīdošu pazoli.



## 4.5 Darba zona un apkārtne

### ▲ BRĪDINĀJUMS

■ Nepiederošas personas, bērni un dzīvnieki nespēj atpazīt un novērtēt augstspiediena tīrišanas ierīces un uzvesto priekšmetu radītos apdraudējumus. Nepiederošas personas, bērni un dzīvnieki var gūt smagas traumas, kā arī iespējami mantiskie bojājumi.

- Nodrošiniet, lai nepiederošas personas, bērni un dzīvnieki neatrastos darba zonā.
- Neatstājiet augstspiediena tīrišanas ierīci bez uzraudzības.
- Nodrošiniet, lai bērni nevarētu rotaļīties ar augstspiedienas tīrišanas ierīci.
- Strādājot lietū vai mitrā vidē, iespējams elektriskās strāvas trieciens. Lietotājs var gūt smagas vai nāvējošas traumas un augstspiedienas tīrišanas ierīce var tikt sabojāta.
  - Nestrādājiet lietū.
  - Uzstādījet augstspiedienas tīrišanas ierīci tā, lai pilošs ūdens to nesamitrinātu.
  - Uzstādījet augstspiedienas tīrišanas ierīci ārpus mitrās darba zonas.
- Augstspiedienas tīrišanas ierīces elektriskās detaļas var radīt dzirksteles. Dzirksteles ugunsnedrošā vai sprādziennedrošā vidē var radīt ugunsgrēkus un sprādzienus. Iespējamas smagas traumas vai pat nāve un mantiskie bojājumi.
  - Nestrādājiet ugunsnedrošā vai sprādziennedrošā vidē.

## 4.6 Drošs stāvoklis

Augstspiediena mazgāšanas ierīce ir drošā stāvoklī, ja ir izpildīti šādi noteikumi:

- Augstspiedienas mazgāšanas ierīce nav bojāta.
- Augstspiedienas šķūtene, savienojumi un smidzināšanas ierīce nav bojāti.
- Smidzināšanas ierīce ir uzstādīta pareizi.
- Pieslēguma kabelis, pagarinātājs un to tīkla kontakti daksas nav bojātas.
- Augstspiedienas mazgāšanas ierīce ir tīra un sausa.
- Smidzināšanas ierīce ir tīra.
- Vadības elementi darbojas, un tiem nav veiktais izmaiņas.

- Šai augstspiediena mazgāšanas ierīcei ir uzstādīti oriģinālie STIHL piederumi.
- Piederumi ir pareizi uzstādīti.

## ▲ BRĪDINĀJUMS

- Ja stāvoklis nav ekspluatācijai drošs, detaļas var nedarboties pareizi un drošības aprīkojums var nedarboties vispār. Cilvēki var gūt smagus vai nāvējošus savainojumus.
- ▶ Nestrādājiet ar bojātu augstspiediena mazgāšanas ierīci.
- ▶ Nestrādājiet ar bojātu augstspiediena šķūteni, savienojumiem un smidzināšanas ierīci.
- ▶ Smidzināšanas ierīci uzmontējiet tā, kā aprakstīts šajā lietošanas instrukcijā.
- ▶ Strādājiet ar nebojātu pieslēguma kabeli, pagarinātāju un tīkla kontaktdakšu.
- ▶ Ja augstspiediena mazgāšanas ierīce ir netīra vai mitra: nofīriet un izžāvējiet augstspiediena mazgāšanas ierīci.
- ▶ Ja smidzināšanas ierīce ir netīra: nofīriet smidzināšanas ierīci.
- ▶ Nemainiet augstspiediena mazgāšanas ierīci.
- ▶ Ja vadības elementi nedarbojas: nestrādājiet ar augstspiediena mazgāšanas ierīci.
- ▶ Uzstādīet šai augstspiediena mazgāšanas ierīcei oriģinālos STIHL piederumus.
- ▶ Uzstādīet piederumus tā, kā aprakstīts šajā vai piederuma lietošanas pamācībā.
- ▶ Neievietojiet priekšmetus augstspiediena mazgāšanas ierīces atvērumos.
- ▶ Nomainiet nolietotas vai bojātas norādījumu plāksnītes.
- ▶ Ja rodas neskaidrības: sazinieties ar STIHL tirgotāju.

## 4.7 Darbs

## ▲ BRĪDINĀJUMS

- Noteiktās situācijās lietotājs vairs nevar koncentrēties darbam. Lietotājs var paklupt, nokrist un gūt smagus savainojumus.
- ▶ Strādājiet mierīgi un pārdomāti.
- ▶ Ja gaismas un redzamības apstākļi ir slikti: nestrādājiet ar augstspiediena tīrišanas ierīci.
- ▶ Lietojiet augstspiediena tīrišanas ierīci viens.
- ▶ Uzmanieties no šķēršļiem.
- ▶ Darba laikā stāviet uz zemes un saglabājiet līdzsvaru. Ja nepieciešams strādāt augstumā: izmantojiet pacēlāju vai drošas sastatnes.
- ▶ Ja esat noguris: pārtrauciet darbu.

■ Ja augstspiediena tīrišanas ierīce darba laikā mainās vai darbojas neparasti, tā var būt nedrošā stāvoklī. Var rasties smagi savainojumi un materiālu bojājumi.

▶ Beidziet darbu, izņemiet kontaktdakšu no kontaktligzdas un vērsieties pie STIHL tirgotāja.

▶ Lietojiet augstspiediena tīrišanas ierīci stāvus.

▶ Nepārklājiet augstspiediena tīrišanas ierīci, lai nodrošinātu pienācīgu dzesēšanas gaisa apmaiņu.

■ Atlaizot smidzināšanas pistoles sviru, augstspiediena sūknis automātiski izslēdzas un no sprauslas vairs neizplūst ūdens. Augstspiediena tīrišanas ierīce ir gaidstāves režīmā un paliek ieslēgta. Nospiežot smidzināšanas pistoles sviru, augstspiediena sūknis automātiski atkārtoti ieslēdzas un no sprauslas plūst ūdens. Var rasties smagi savainojumi un materiālu bojājumi.

▶ Nestrādājot: noliksējiet smidzināšanas pistoles sviru.



▶ Izslēdziet augstspiediena mazgāšanas ierīci.

▶ Izņemiet augstspiediena mazgāšanas ierīces kontaktdakšu no kontaktligzdas.

■ Ūdens temperatūrā, kas ir zemāka nekā 0 °C, uz tīrīmā objekta un augstspiediena tīrišanas ierīces detaļām var sasalt. Lietotājs var paslīdēt, krist un gūt smagas traumas. Iespējami mantiskie bojājumi.

▶ Nelietojiet augstspiediena tīrišanas ierīci temperatūrā zem 0 °C.

■ Velkot aiz augstspiediena tīrišanas ierīces šķūtenes, ūdens šķūtenes vai aiz pieslēguma kabeļa, augstspiediena tīrišanas ierīce var sakustēties un apkrist. Iespējami mantiskie bojājumi.

▶ Nevelkiet aiz augstspiediena tīrišanas ierīces šķūtenes, ūdens šķūtenes vai aiz pieslēguma kabeļa.

■ Ja augstspiediena tīrišanas ierīce ir novietota uz slīpas, nelīdzenas vai nenostiprinātas virsmas, tā var izkustēties un apkrist. Iespējami mantiskie bojājumi.

▶ Novietojiet augstspiediena tīrišanas ierīci uz horizontālās, līdzzenas un nostiprinātas pamātnes.

■ Strādājot augstumā, augstspiediena tīrišanas ierīce vai smidzināšanas ierīce var nokrist. Var rasties smagi savainojumi un materiālu bojājumi.

▶ Izmantojiet pacēlāju vai drošas sastatnes.

- ▶ Nenovietojiet augstspiediena tīrīšanas ierīci uz pacēlāja vai sastātnēm.
- ▶ Ja augstspiediena šķūtenes attālums nav pietiekams: pagariniet augstspiediena šķūteni ar augstspiediena šķūtenes pagarinājumu.
- ▶ Nostipriniet smidzināšanas ierīci pret nokrišanu.
- Ūdens strūkla no virsmām var atdalīt azbesta šķiedras. Azbesta šķiedras pēc izžūšanas var sadalīties gaisā un tikt ieelpotas. Ieelpotās azbesta šķiedras var radīt veselības traucējumus.
- ▶ Nemazgājet azbestu saturošas virsmas.
- Ūdens strūkla var atdalīt eļļu no transportlīdzekļiem vai mašīnām. Eļļu saturošais ūdens var noklūt zemē, gruntsūdeņos vai kanalizācijā. Rodas vides apdraudējums.
  - ▶ Transportlīdzekļus vai mašīnas mazgājet tikai vietās ar eļļas atdalītāju ūdens noplūdes sistēmā.
- Ūdens strūkla kopā ar svīnu saturošu krāsu var veidot svīnu saturošus aerosolus un svīnu saturošu ūdeni. Svīnu saturošie aerosoli un svīnu saturošais ūdens var noklūt zemē, gruntsūdeņos vai kanalizācijā. Ieelpotie aerosoli var kaitēt veselībai un radīt alergiskas reakcijas. Rodas vides apdraudējums.
- ▶ Nemazgājet virsmas, kas ir nokrāsotas ar svīnu saturošu krāsu.
- Ūdens strūkla var sabojāt jutīgas virsmas. Iespējami mantiskie bojājumi.
  - ▶ Nemazgājet jutīgas virsmas ar rotējošās strūklas sprauslu.
  - ▶ Mazgājet jutīgas gumijas, auduma, koka vai līdzīgu materiālu virsmas ar samazinātu darba spiedienu un no lielāka attāluma.
- Legremdējot rotējošās strūklas sprauslu darba laikā netīrā ūdenī vai strādājot ar netīru ūdeni, Iespējams sabojāt rotējošās strūklas sprauslu.
  - ▶ Nelietojet rotējošās strūklas sprauslu netīrā ūdenī.
  - ▶ Mazgājot tvertnes: iztukšojet tvertni un mazgāšanas laikā ļaujiet ūdenim noplūst.
- Iesūkti viegli uzliesmojošu un sprādzienbīstamu šķidrumu var radīt ugunsgrēkus un eksplozijas. Var rasties smagi vai nāvējoši savainojumi un materiālu bojājumi.
  - ▶ Neiesūciet vai neizsmidzinet viegli uzliesmojošus vai sprādzienbīstamus šķidrus mus.
- Iesūkti karinoši, kodīgi un indīgi šķidrumi var apdraudēt veselību un sabojāt augstspiediena tīrīšanas ierīces detaļas. Var rasties smagi vai nāvējoši savainojumi un materiālu bojājumi.

- ▶ Neiesūciet vai neizsmidzinet kairinošus, kodīgus vai indīgus šķidrumus.
- Spēcīga ūdens strūkla cilvēkiem un dzīvniekiem var radīt smagas traumas un radīt mantiskos bojājumus.
 



  - ▶ Nevērsiet ūdens strūklu cilvēku un dzīvnieku virzienā.
  - ▶ Nevērsiet ūdens strūklu uz slikti pārredzamām vietām.
  - ▶ Nemazgājiet apģērbu tā nēsāšanas laikā.
  - ▶ Nemazgājiet apavus tos Valkāšanas laikā.
  - Elektriskajām iekārtām, elektriskajiem pieslēgumiem, kontaktligzdām un elektriskajiem vadiem nonākot saskarē ar ūdeni, iespējams sanemt elektriskās strāvas triecienu. Var rasties smagi vai nāvējoši savainojumi un materiālu bojājumi.
 



    - ▶ Nevērsiet ūdens strūklu elektisko iekārtu, elektisko pieslēgumu, kontaktligzdu un elektisko vadu virzienā.
    - ▶ Nevērsiet ūdens strūklu pieslēguma kabeļa vai pagarinātāja virzienā.
    - Elektroierīcēm vai augstspiediena tīrīšanas ierīcei nonākot saskarē ar ūdeni, iespējams sanemt elektriskās strāvas triecienu. Lietotājam iespējamas smagas traumas vai pat nāve un mantiskie bojājumi.
 



      - ▶ Nevērsiet ūdens strūklu elektroierīcu un augstspiediena tīrīšanas ierīces virzienā.
      - ▶ Netuviniet elektroierīču vai augstspiediena tīrīšanas ierīci tīrāmajam objektam.
    - Iespējams sabojāt nepareizi novietotu augstspiediena šķūteni. Bojājuma dēļ apkārtnei zem augsta spiediena var nekontrolēti izplūst ūdens. Var rasties smagi savainojumi un materiālu bojājumi.
      - ▶ Nevērsiet ūdens strūklu augstspiediena šķūtenes virzienā.
      - ▶ Novietojiet augstspiediena šķūteni tā, lai tā nebūtu nospriegota vai satinusies.
      - ▶ Uzstādīet augstspiediena šķūteni tā, lai to nebūtu iespējams sabojāt, salocīt, saspiezt vai noberzt.
      - ▶ Aizsāgājiet augstspiediena šķūteni pret karstumu, eļļu un kimikālijām.
    - Nepareizi uzstādīta ūdens šķūtene var tikt bojāta un cilvēki var aiz tā aizķerties. Cilvēki var gūt traumas un sabojāt ūdens šķūtenu.

- ▶ Nevērsiet ūdens strūklu ūdens šķūtenes virzienā.
- ▶ Uzstādīet un apzīmējiet ūdens šķūteni tā, lai cilvēki nevarētu aiz tās aizķertas.
- ▶ Novietojiet ūdens šķūteni tā, lai tā nebūtu nospriegota vai satinusies.
- ▶ Uzstādīet ūdens šķūteni tā, lai to nebūtu iespējams sabojāt, salocīt, saspiešt vai noberzt.
- ▶ Aizsāgājiet ūdens šķūteni pret karstumu, eļļu un kīmikālijām.
- Spēcīga ūdens strūkla rada reakcijas spēkus. Radīto reakcijas spēku ietekmē lietotājs var zaudēt kontroli pār smidzināšanas ierīci. Lietotājam iespējamas smagas traumas un iespējami mantiskie bojājumi.
  - ▶ Turiet smidzināšanas pistoli ar abām rokām.
  - ▶ Strādājiet tā, kā aprakstīts šajā lietošanas instrukcijā.

## 4.8 Tīrišanas līdzekļi

### ▲ BRĪDINĀJUMS

- Ja tīrišanas līdzekļi nonāk saskarē ar ādu vai acīm, iespējams ādas vai acu kairinājums.
  - ▶ Nemiet vērā augstspiediena tīrišanas ierīces lietošanas instrukciju.
  - ▶ Izvairieties no kontakta ar augu tīrišanas līdzekļiem.
  - ▶ Nonākot saskarē ar ādu: attiecīgās ādas zonas nomazgāt ar lielu daudzumu ūdens un ziepēm.
  - ▶ Nonākot saskarē ar acīm: vismaz 15 minūtes skalojiet acis ar lielu ūdens daudzumu un griezieties pie ārsta.
- Neparereizi vai nepiemēroti tīrišanas līdzekļi var sabojāt mazgātāju vai tīrāmā priekšmeta virsmu un kaitēt videi.
  - ▶ STIHL iesaka izmantot oriģinālos STIHL tīrišanas līdzekļus.
  - ▶ Nemiet vērā augstspiediena tīrišanas ierīces lietošanas instrukciju.
  - ▶ Ja rodas neskaidrības: sazinieties ar STIHL tirgotāju.

## 4.9 Ūdens pieslēgšana

### ▲ BRĪDINĀJUMS

- Atlaižot smidzināšanas pistoles sviru, ūdens šķūtenē rodas pretsitiens. Pretsitiens var iespiešt dzeramā ūdens tīklā netīru ūdeni. Iespējams dzeramā ūdens piesārņojums.



- ▶ Augstspiediena tīrišanas ierīci nedrīkst tiešā veidā pievienot pie dzeramā ūdens padeves tīkla.
- ▶ Ievērojet ūdensapgādes uzņēmuma noteikumus. Ja nepieciešams, pieslēdzoties dzeramā ūdens sistēmai, izmantojiet pareizu sistēmas atdalīšanu (piemēram, pretpļūsmas novēršanu).
- Netīrs vai smiltis saturošs ūdens var sabojāt augstspiediena tīrišanas ierīces detaļas.
  - ▶ Lietojiet tīru ūdeni.
  - ▶ Izmantojot netīru vai smiltis saturošu ūdeni: lietojiet augstspiediena tīrišanas ierīci kopā ar ūdens filtru.
- Ja augstspiediena tīrišanas ierīcei tiek padots pārāk maz ūdens, iespējams sabojāt augstspiediena tīrišanas ierīces detaļas.
  - ▶ Pilnībā atveriet ūdens krānu.
  - ▶ Nodrošiniet, lai augstspiediena tīrišanas ierīcei tiktu padots pietiekami daudz ūdens, 19.

## 4.10 Elektriskā pieslēgšana

Saskare ar strāvu vadošām detaļām iespējama šādu iemeslu dēļ:

- Pieslēguma kabelis vai pagarinātājs ir bojāti.
- Pieslēguma kabeļa tīkla kontaktākša vai pagarinātājs ir bojāti.
- Kontaktligzda nav pareizi uzstādīta.

### ▲ BĒSTAMI

- Saskare ar strāvu vadošām detaļām var radīt strāvas triecienu. Lietotājam var rasties smagi vai nāvējoši savainojumi.
  - ▶ Pārliecinieties, vai barošanas kabelis, pagarinātāja vads un to tīkla kontaktākšas nav bojātas.



Ja pieslēguma kabelis vai pagarinātājs ir bojāti:

- ▶ Nepieskarieties bojātajai vietai.
- ▶ Atvienojiet tīkla kontaktākšu no kontaktligzdas.

- ▶ Pieskarieties pieslēguma kabelim, pagarinātājam un tīkla kontaktākšām ar sausām rokām.
- ▶ Iespraudiet tīkla kontaktākšu vai pagarinātāju pareizi instalētā un nodrošinātā kontaktligzda ar aizsardzības kontaktu.
- ▶ Tīkla pieslēgumu jāpārbauda kvalificētam elektrolīkm un tam jaātībilst IEC 60364-1 prasībām. Ieteicams šīs iekārtas barošanu pieslēgt, izmantojot bojājumstrāvas aizsargslēdzi, kas pārtrauc enerģijas padevi, tīkldz noplūdstrāva uz zemējumu 30 ms pārs-

- niedz 30 mA, vai arī kurš ir aprīkots ar zemējuma pārbaudes ierīci.
- Bojāts vai nepiemērots pagarinātājs var izraisīt elektriskās strāvas triecieni. Cilvēki var gūt smagus vai nāvējošus savainojumus.
  - Izmantojet pagarinātāju ar pareizu vadu šķērsgrizumu,  19.4.
  - Lietojet pret ūdens šķakatām aizsargātu un izmantošanai ārpus telpām paredzētu pagarinātāju.
  - Lietojet pagarinātāju, kuram ir līdzvērtīgas īpašbas kā augstspiediena mazgāšanas ierīces pieslēguma kabelim,  19.4.
  - Ieteicams izmantot kabeļu spoli, kas kontaktligzdu novieto vismaz 60 mm virs zemes.

## ▲ BRĪDINĀJUMS

- Darba laikā nepareizs tīkla spriegums vai nepareiza tīkla frekvence augstspiediena mazgāšanas ierīcē var radīt pārspriegumu. Augstspiediena mazgāšanas ierīce var tikt sabojāta.
  - Pārliecinieties, vai tīkla spriegums un tīkla frekvence atbilst norādēm augstspiediena mazgāšanas ierīces jaudas plāksnītē.
- Pieslēdzot vairākās elektroierīce vairāku kontaktu kontaktligzdā, lādēšanas laikā iespējams pārslīdot elektriskās detaļas. Elektriskās detaļas var sakarst un izraisīt ugunsgrēku. Var rasties smagi vai nāvējoši savainojumi un materiālu bojājumi.
  - Katrā kontaktligzda piešķiriet tikai vienu augstspiediena mazgāšanas ierīci.
  - Nepieslēdziet augstspiediena mazgāšanas ierīci vairākvietai kontaktligzda.
- Nepareizi uzstādīts pieslēguma kabelis un pagarinātājs var būt bojāts un cilvēki var aiz tā aizķerties. Cilvēki var gūt traumas un sabojāt pieslēguma kabeli vai pagarinātāju.
  - Uzstādiet pieslēguma kabeli un pagarinātāju tā, lai ūdens strūklka nevarētu ar to saskarties.
  - Uzstādiet un apzīmējiet pieslēguma kabeli un pagarinātāju tā, lai cilvēki nevarētu aiz tiem aizķerties.
  - Uzstādiet pieslēguma kabeli un pagarinātāju tā, lai to nebūtu iespējams nospriegot vai satīt.
  - Uzstādiet pieslēguma kabeli un pagarinātāju tā, lai to nebūtu iespējams sabojāt, salocīt, saspiesēt vai noberzt.
  - Aizsargājiet pieslēguma kabeli un pagarinātāju pret karstumu, eļļu un ķimikālijām.
  - Uzstādiet pieslēguma kabeli un pagarinātāju uz sausas pamatnes.

- Darba laikā pagarinātājs sasilst. Ja siltums netiek novadīts, tas var izraisīt ugunsgrēku.
  - Izmantojot kabeļu spoli: pilnībā izritiniet visu kabeļu spoli.

## 4.11 Transportēšana

### ▲ BRĪDINĀJUMS

- Transportēšanas laikā augstspiediena tīrišanas ierīce var apgāzties vai pārvietoties. Iespējamas traumas un mantiskie bojājumi.
  - Nofiksējiet smidzināšanas pistoles sviru.
  - Izslēdziet augstspiediena tīrišanas ierīci.
- Izņemiet augstspiediena tīrišanas kontaktdakšu no kontaktligzdas.
  - Iztukšojet smidzināšanas komplektu vai nodrošiniet to tā, lai tas neapgāztos un nekustētos.
- Nostipriniet augstspiediena tīrišanas ierīci ar fiksācijas siksniām, siksniām vai tīklu tā, lai tas nevarētu apgāzties un kustēties.
- Ūdens temperatūrā, kas ir zemāka nekā 0 °C, augstspiediena tīrišanas ierīces detaļas var sasalt. Augstspiediena tīrišanas ierīce var tikt sabojāta.
- Iztukšojet augstspiediena šķūteni un smidzināšanas ierīci.
  - Ja augstspiediena tīrišanas ierīci nav iespējams transportēt, aizsargājiet augstspiediena tīrišanas ierīci ar pretsala aizsardzības līdzekli uz glikola bāzes.

## 4.12 Uzglabāšana

### ▲ BRĪDINĀJUMS

- Bērni nespēj atpazīt un novērtē radīto augstspiediena tīrišanas ierīces apdraudējumu. Bērni var tikt nopietni savainoti.
  - Nofiksējiet smidzināšanas pistoles sviru.
  - Izslēdziet augstspiediena tīrišanas ierīci.
- Izņemiet augstspiediena tīrišanas ierīces kontaktdakšu no kontaktligzdas.
- Glabājiet augstspiediena tīrišanas ierīci bērniem nepieejamā vietā.
- Mitruma iedarbībā augstspiediena tīrišanas ierīces elektriskie kontakti un metāliskās detaļas var sākt rūsēt. Augstspiediena tīrišanas ierīce var tikt sabojāta.
- Glabājiet augstspiediena tīrišanas ierīci tīru un sausu.

- Ūdens temperatūrā, kas ir zemāka nekā 0 °C, augstspiediena tīrišanas ierīces detaļas var sasalt. Augstspiediena tīrišanas ierīce var tikt sabojāta.
- ▶ Iztukšojet augstspiediena šķūteni un smidzināšanas ierīci.
  - ▶ Ja augstspiediena tīrišanas ierīci nav iespējams glabāt, aizsargājot to pret salu: aizsargājiet augstspiediena tīrišanas ierīci ar pretsala aizsardzības līdzekli uz glikola bāzes.



## 4.13 Tīrišana, apkope un remonts

### ▲ BRĪDINĀJUMS

- Ja tīrišanas, apkopes un remonta laikā kontaktligzdā ir ievietota tīkla kontaktdakša, augstspiediena tīrišanas ierīce var nejauši ieslēgties. Var rasties smagi savainojumi un materiālu bojājumi.
- ▶ Nofiksējiet smidzināšanas pistoles sviru.
-  ▶ Izslēdziet augstspiediena mazgāšanas ierīci.
- ▶ Izņemiet augstspiediena mazgāšanas ierīces kontaktdakšu no kontaktligzdas.
- Aštrios valymo priemonēs, valymas vandens srovei ar smailais daiktais galī sugadinti slēgināt valytuvā. Ja augstspiediena tīrišanas ierīce netiek tīrīta pareizi, detaļas var nedarboties pareizi un drošības ierīces var pārstāt darboties. Cilvēki var gūt smagus savainojumus.
- ▶ Tīriet augstspiediena tīrišanas ierīci tā, kā aprakstīts šajā lietošanas instrukcijā.
- Ja augstspiediena tīrišanas ierīces apkope un remonts netiek veikts pareizi, detaļas var nedarboties pareizi un drošības ierīces var pārstāt darboties. Cilvēki var gūt smagus vai nāvējošus savainojumus.
- ▶ Neveiciet augstspiediena tīrišanas ierīces apkopi un remontu pats.
- ▶ Ja barošanas kabelis ir bojāts: lūdziet STIHL tirgotāju nomainīt barošanas kabeli.
- ▶ Ja nepieciešama augstspiediena tīrišanas ierīces apkope vai remonts: vērsieties pie STIHL tirgotāja.

### 5 Drošības norādījumi – Pie-derumi

- #### 5.1 Strūklas caurules pagarinājumus, virsmu tīrtājs, cauruļu tīrišanas komplekts, nošķīta strūklas caurule un līkā strūklas caurule

#### Strūklas caurules pagarinājums

### ▲ BRĪDINĀJUMS

- Strūklas caurules pagarinājums pastiprina reakcijas spēkus. Radīto reakcijas spēku ietekmē lietotājs var zaudēt kontroli pār smidzināšanas ierīci. Lietotājam iespējamas smagas traumas un iespējami mantiskie bojājumi.
- ▶ Uzmanītējiet tikai vienu strūklas caurules pagarinājumu.
- ▶ Turiet smidzināšanas pistoli ar abām rokām.
- ▶ Strādājiet tā, kā aprakstīts šajā lietošanas instrukcijā.

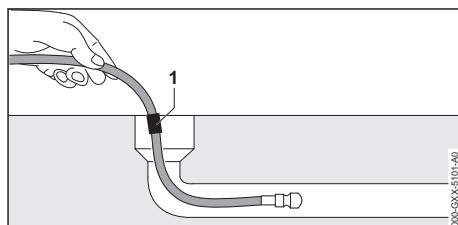
#### Virsmu tīrtājs

### ▲ BRĪDINĀJUMS

- Ūdens strūkla lietotājam var radīt traumas.
- ▶ Nepieskarieties zem virsmu tīrtāja.
- 
- ▶ Turiet un vadiet virsmu tīrtāju tā, kā aprakstīts uzstādītā virsmas tīrtāja lietošanas instrukcijā.

#### Cauruļu tīrišanas komplekts

### ▲ BRĪDINĀJUMS



- Cauruļu tīrišanas šķūtene pastiprina reakcijas spēkus. Ja smidzināšanas pistoles svira ir nospiesta un cauruļu tīrišanas šķūtene atrodas ārpus caurules, cauruļu tīrišanas šķūtene var sākt nekontrolēti kustēties. Lietotājs var zaudēt kontroli pār cauruļu tīrišanas šķūteni. Lieto-

- tājam iespējamas smagas traumas un iespējami mantiskie bojājumi.
- Ieslēdziet augstspiediena tīrīšanas ierīci un nospiediet smidzināšanas pistoles sviru tikai tad, kad cauruļu tīrīšanas šķūtene līdz atzīmei (1) ir ievietota caurulē.
- Ja izvelkot ir redzama cauruļu tīrīšanas šķūtenes atzīme:
  - Atlaidiet smidzināšanas pistoles sviru.
  - Augstspiediena tīrīšanas ierīces izslēgšana
  - Aizveriet ūdens krānu.
  - Nospiediet smidzināšanas pistoli: tiek samazināts ūdens spiediens.
  - Nofiksējiet smidzināšanas pistoles sviru.
- Lielas caurules iekšpusē cauruļu tīrīšanas šķūtenē var mainīt virzenu un atkārtoti tikt izvadīta no caurules atvēruma. Lietotājs var zaudēt kontroli pār cauruļu tīrīšanas šķūteni. Lietotājam iespējamas smagas traumas un iespējami mantiskie bojājumi.
  - Vērojiet cauruli.
  - Ja cauruļu tīrīšanas šķūtenes sprausla tiek izvadīta no caurules:
    - Atlaidiet smidzināšanas pistoles sviru.
    - Nofiksējiet smidzināšanas pistoles sviru.
    - Augstspiediena tīrīšanas ierīces izslēgšana

#### Notīta strūklas caurule un līkā strūklas caurule

## ▲ BRĪDINĀJUMS

- Notīta strūklas caurule un līkā strūklas caurule pastiprina sānu reakcijas spēkus. Radīto reakcijas spēku ietekmē lietotājs var zaudēt kontroli pār smidzināšanas ierīci. Lietotājam iespējamas smagas traumas un iespējami mantiskie bojājumi.
  - Uzmanītējiet tikai vienu strūklas caurules pagarinājumu.
  - Turiet smidzināšanas pistoli ar abām rokām.
  - Strādājiet tā, kā aprakstīts šajā lietošanas instrukcijā.

## 6 Augstspiediena tīrīšanas ierīces sagatavošana darbam

### 6.1 Augstspiediena tīrīšanas ierīces sagatavošana darbam

Pirms darba uzsākšanas veiciet šādas darbības:

- Pārliecinieties, ka augstspiediena tīrīšanas ierīce, augstspiediena šķūtene, šķūtenes savie-

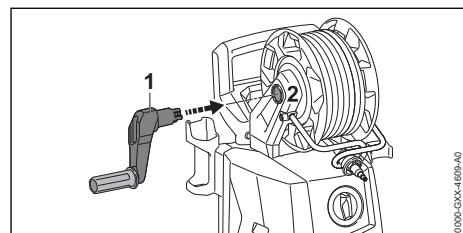
nojums un pieslēguma kabelis ir drošā stāvoklī, **4.6.**

- Notīriet augstspiediena tīrīšanas ierīci, **15.**
- Izmantojot ūdens filtru: pārbaudiet, vai ūdens filtrā nav netīrumu un, ja nepieciešams, iztīriet tos, **15.4.**
- Novietojet augstspiediena tīrīšanas ierīci uz stabilas un līdzennes pamatnes, uz kurās tā nevar slīdēt un apgāzties.
- Pilnībā notiniet augstspiediena šķūteni no šķūtenes spoles, **11.2.**
- Uzmanītējiet smidzināšanas pistoli, **7.3.1.**
- Uzmanītējiet strūklas cauruli, **7.4.**
- Neizmantojot sprauslu: demontējiet sprauslu, **7.5.1.**
- Izmantojot tīrīšanas līdzekļus: strādājiet ar tīrīšanas līdzekļiem un smidzināšanas komplektu, **11.5.**
- Izmantojot piederumus: uzmontējiet piederumus, **5.1.**
- Pieslēdziet ūdeni, **8.**
- Pieslēdziet augstspiediena tīrīšanas ierīci elektībai, **9.1.**
- Ja darbības nav iespējams veikt: neizmantojiet augstspiediena tīrīšanas ierīci un lūdziet STIHL tirgotāja pašādzību.

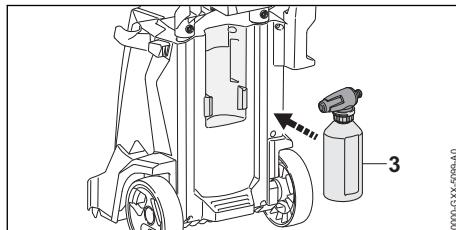
## 7 Augstspiediena tīrīšanas ierīces samontēšana

### 7.1 Augstspiediena tīrīšanas ierīces samontēšana

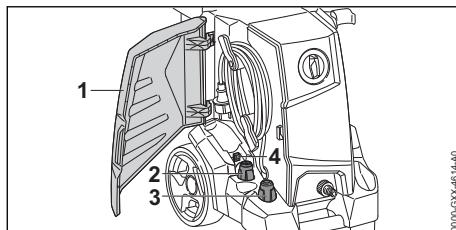
#### Kloķa montāža



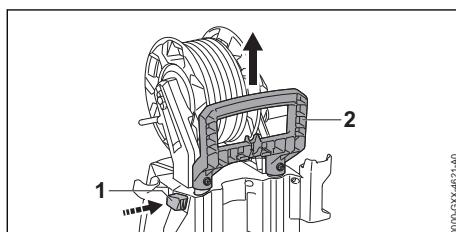
- Iebīdiet kloķi (1) stiprinājumā (2).
- Kloķis (1) dzirdaminofiksējas.

**Smidzināšanas komplekta montāža**

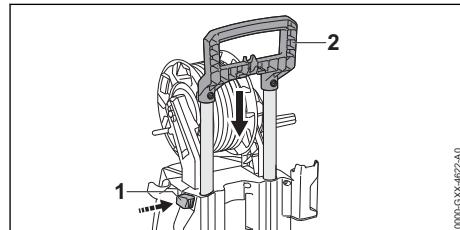
- levietojet smidzināšanas komplektu (1).

**Sprauslu un tīrīšanas adatas ieviešana**

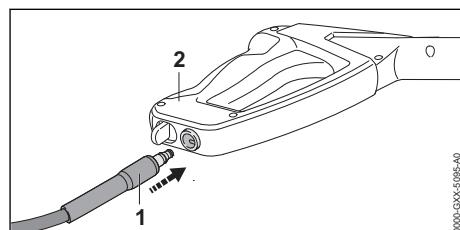
- Atveriet vāciņu (1).
- levietojet plakanās strūklas sprauslu (2) un rotējošās strūklas sprauslu (3).
- levietojet tīrīšanas adatu (4).

**7.2 Roktura izvilkšana un iebīdīšana****7.2.1 Roktura izvilkšana**

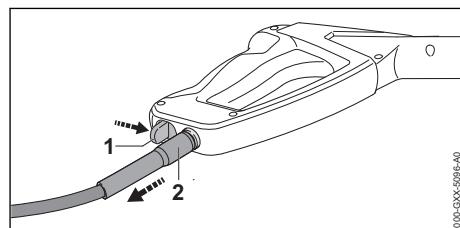
- Nospiediet bloķēšanas pogu (1) un izvelciet rokturi (2).
- Atlaidiet bloķēšanas pogu (1) un velciet rokturi (2), līdz tas dzirdami nofiksējas.

**7.2.2 Roktura iebīdīšana**

- Nospiediet bloķēšanas pogu (1) un iebīdīt rokturi (2).
- Atlaidiet bloķēšanas pogu (1) un iebīdīt rokturi (2), līdz tas dzirdami nofiksējas.

**7.3 Smidzināšanas pistoles uzstādīšana un demontāža****7.3.1 Smidzināšanas pistoles montāža**

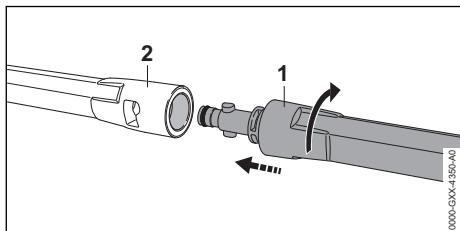
- Uzbīdīt īscauruli (1) uz smidzināšanas pistoles (2).
- Īscaurule (1) dzirdami nofiksējas.
- Ja īscauruli ir grūti iebīdīt smidzināšanas pistolei (2): ieļlojiet īscaurules (1) bīvi ar specializēto smērvielu.

**7.3.2 Smidzināšanas pistoles demontāža**

- Nospiediet un turiet bloķēšanas sviru (1).
- Izņemiet īscauruli (2).

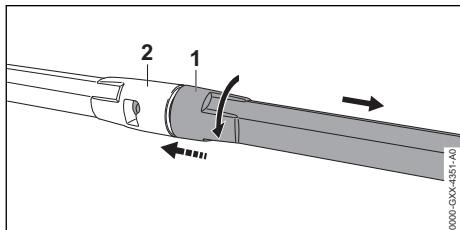
## 7.4 Strūkļas caurules uzstādīšana un demontāža

### 7.4.1 Strūkļas caurules montāža



- Uzbīdiet strūkļas cauruli (1) uz smidzināšanas pistoles (2).
- Grieziet strūkļas cauruli (1), līdz tā nofiksējas.
- Ja strūkļas cauruli (1) ir grūti iebīdīt smidzināšanas pistolē (2): ieelkojiet strūkļas cauruļes (1) blīvi ar specializēto smērvielu.

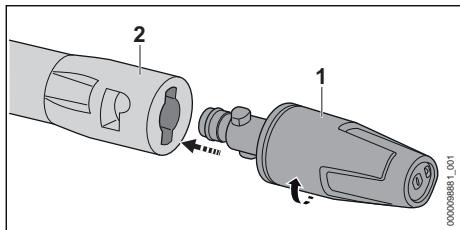
### 7.4.2 Strūkļas caurules demontāža



- Saspiediet strūkļas cauruli (1) un smidzināšanas pistoli (2) un pagrieziet to līdz atdurei.
- Atvienojiet strūkļas cauruli (1) no smidzināšanas pistoles (2).

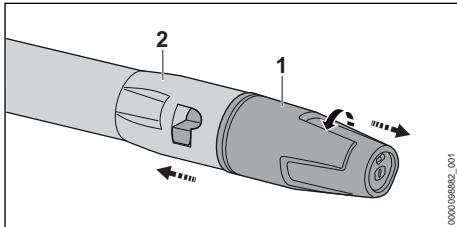
## 7.5 Sprauslas uzstādīšana un demontāža

### 7.5.1 Sprauslas montāža



- lebīdiet sprauslu (1) strūkļas caurulē (2).
- Grieziet sprauslu (1), līdz tā nofiksējas.
- Ja sprauslu (1) ir grūti iebīdīt strūkļas caurulē (2): ieelkojiet sprauslas (1) blīvi ar specializēto smērvielu.

### 7.5.2 Demontāža sprauslu.



- Saspiediet sprauslu (1) un strūkļas cauruli (2) un pagrieziet līdz atdurei.
- Atvienojiet sprauslu (1) un strūkļas cauruli (2).

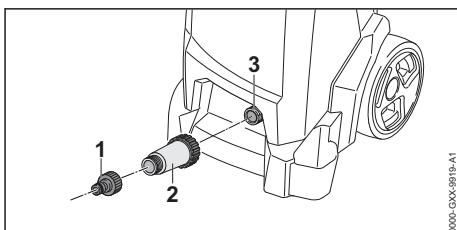
## 8 Pievienošana ūdens avotam

### 8.1 Augstspiediena mazgāšanas ierīces pievienošana ūdens tīklam

#### Ūdens filtra pieslēgšana

Ja augstspiediena mazgāšanas ierīce tiek lietota ar smiltis saturošu ūdeni vai ar ūdeni no cisternām, augstspiediena mazgāšanas ierīcei jābūt pieslēgtam ūdens filtram. Ūdens filtrs izfiltrē smilts un netīrumus no ūdens un šādi aizsargā augstspiediena mazgāšanas ierīces detaļas no bojājumiem.

Atkarībā no tirgus ūdens filtrs var būt pievienots augstspiediena mazgāšanas ierīces komplektācijai.



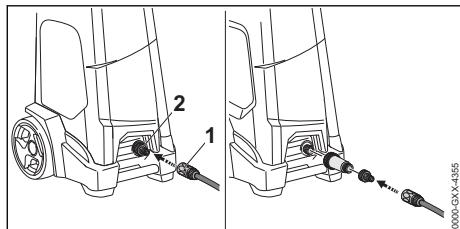
- Noskrūvējiet ūdens filtru (2) uz ūdens pieslēguma un ar roku pievelciet.
- Uzskrūvējiet ūdens filtru (2) uz ūdens pieslēguma un ar roku pievelciet.

#### Ūdens šķūtenes pieslēgšana

Ūdens šķūtenei jāatbilst šādiem noteikumiem:

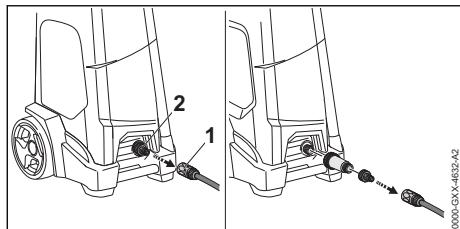
- Ūdens šķūtenes pieslēguma diametrs ir 1 1/2".
- Ūdens šķūtenes garums ir no 10 m līdz 25 m.
- Pieslēdziet ūdens šķūteni pie ūdens krāna.

- ▶ Pilnībā atveriet ūdens krānu un izskalojiet ūdens šķūteni ar ūdeni.
- ▶ No ūdens šķūtēnes tiek izskalotas smiltis un netīrumi. Ūdens šķūtēne tiek atgaisota.
- ▶ Aizveriet ūdens krānu.



- ▶ Uzbūdiet savienojumu (1) uz ūscaurules (2).
- ▶ Savienojums (1) dzirdami nofiksējas.
- ▶ Pilnībā atveriet ūdens krānu.
- ▶ Ja pie smidzināšanas pistoles ir uzstādīta strūklas caurule: demontējet strūklas cauruli.
- ▶ Spiediet smidzināšanas pistoles sviru, līdz no smidzināšanas pistoles izplūst vienmērīga ūdens strūkla.
- ▶ Atlaidiet smidzināšanas pistoles sviru.
- ▶ Nofiksējiet smidzināšanas pistoles sviru.
- ▶ Uzmanītējet strūklas cauruli.
- ▶ Uzstādīet sprauslu.

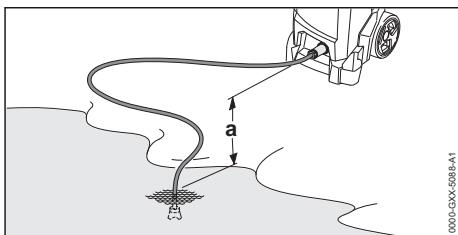
#### Ūdens šķūtēnes noņemšana



- ▶ Aizveriet ūdens krānu.
- ▶ Lai atbloķētu savienojumu: pavelciet vai pagrieziet gredzenu (1) un turiet to.
- ▶ Noņemiet savienojumu no ūscaurules (2).

## 8.2 Augstspiediena mazgāšanas ierīces pieslēgšana citam ūdens avotam

Augstspiediena mazgāšanas ierīce var iesūkt ūdeni no lietus ūdens mucām, cisternām un plūstošām vai stāvošām ūdens krātuvēm.



Lai varētu iesūkt ūdeni, augstuma atšķirība starp augstspiediena mazgāšanas ierīci un ūdens avotu nedrīkst pārsniegt maksimālais sūkšanas augstumu (a), sk. 19.

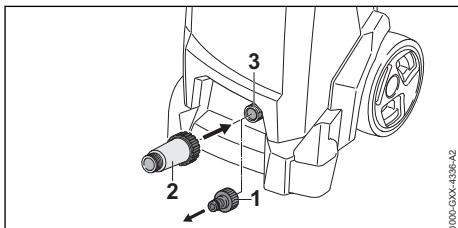
Izmantojiet atbilstošu STIHL sūkšanas komplektu. Sūkšanas komplekts ir pievienots ūdens šķūtēni ar īpašu savienojumu.

Atbilstošu STIHL sūkšanas komplektu varat pasūtīt augstspiediena mazgāšanas ierīcei atkarībā no tirgus.

#### Ūdens filtra pieslēgšana

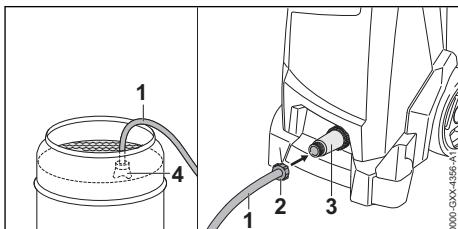
Ja augstspiediena tīrīšanas ierīce tiek lietota ar smiltis saturošu ūdeni no lietus ūdens tvertnēm, cisternām, no plūstošām vai stāvošām ūdens krātuvēm, starp ūdens šķūtēni un augstspiediena tīrīšanas ierīcei jābūt pieslēgtam ūdens filtram.

Atkarībā no tirgus ūdens filtrs var būt pievienots augstspiediena mazgāšanas ierīces komplektācijai.



- ▶ Noskrūvējiet ūscauruli (1).
- ▶ Uzskrūvējiet ūdens filtru (2) uz ūscaurules (3) un ar roku pavelciet.

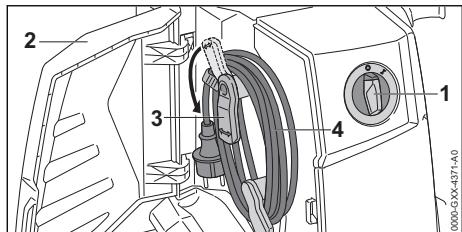
#### Ūdens šķūtēnes pieslēgšana



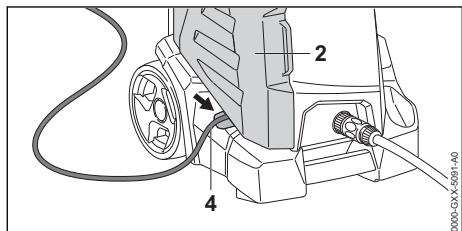
- ▶ Uzpildiet ūdens šķūteni (1) ar ūdeni tā, lai ūdens šķūtenē vairs nebūtu gaisa.
- ▶ Uzskrūvējet savienojumu (2) uz ūdens filtra (3) pieslēguma īscaurules un ar roku pievelciet.
- ▶ Iegremdējet gremdvirzuli (4) ūdens avotā tā, lai gremdvirzulis (4) nesaskartos ar pamatni.
- ▶ Ja augstspiediena šķūtenei ir uzstādīta smidzināšanas pistole: demontējiet smidzināšanas pistoli.
- ▶ Turiet augstspiediena šķūtene uz leju.
- ▶ Ieslēdziet augstspiediena mazgāšanas ierīci līdz brīdim, kamēr no augstspiediena šķūtenes sāk izplūst vienmērīga ūdens strūkla,
- ▶ Izslēdziet augstspiediena mazgāšanas ierīci.
- ▶ Uzstādīet uz augstspiediena šķūtenes smidzināšanas pistoli.
- ▶ Nospiediet smidzināšanas pistoles sviru un turiet to nospiestu.
- ▶ Ieslēdziet augstspiediena mazgāšanas ierīci.

## 9 Augstspiediena tīrīšanas ierīces pieslēgšana elektrībai

### 9.1 Augstspiediena tīrīšanas ierīces pieslēgšana elektrībai



- ▶ Pārslēdziet pagriežamo slēdzi (1) pozīcijā 0.
- ▶ Atveriet vāciņu (2).
- ▶ Nolokiet turētāju (3) uz leju.
- ▶ Noņemiet pieslēguma kabeli (4).

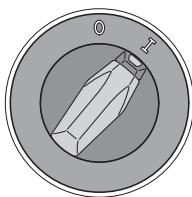


- ▶ Ievietojiet pieslēguma kabeli (4) padziļinājumā.
- ▶ Aizveriet vāciņu (2).
- ▶ Iespraudiet pieslēguma kabela (4) spraudni pareizi instalētā kontaktligzdā.

## 10 Augstspiediena tīrīšanas ierīces ieslēgšana un izslēgšana

### 10.1 Augstspiediena mazgāšanas ierīces ieslēgšana

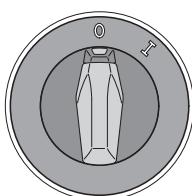
Ieslēdzot augstspiediena mazgāšanas ierīci, nelabvēlīgu tīkla apstākļu rezultātā iespējamas sprieguma svārstības. Sprieguma svārstības var ieteikt mēt citus pieslēgtos patēriņtājus.



0000-GXX-4371-A0

- ▶ Pārslēdziet pagriežamo slēdzi pozīcijā I.

### 10.2 Augstspiediena tīrīšanas ierīces izslēgšana

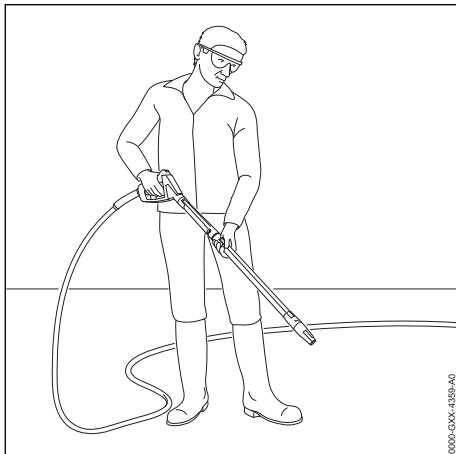


0000-GXX-4358-A0

- ▶ Pārslēdziet pagriežamo slēdzi pozīcijā 0.

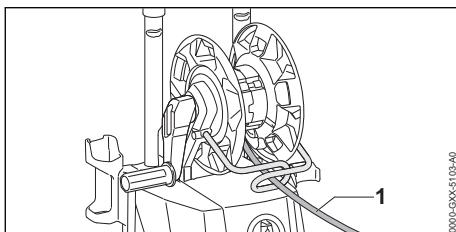
## 11 Strādāšana ar augstspiediena tīrīšanas ierīci

### 11.1 Smidzināšanas pistoles turēšana un vadīšana



- Ar otru roku turiet smidzināšanas pistoli aiz roktura, lai īkšķis atrastos ap rokturi.
- Ar otru roku turiet strūklas cauruli, lai īkšķis atrastos ap strūklas cauruli.
- Sprauslu vērsiet zemes virzienā.

### 11.2 Augstspiediena šķūtenes notīšana



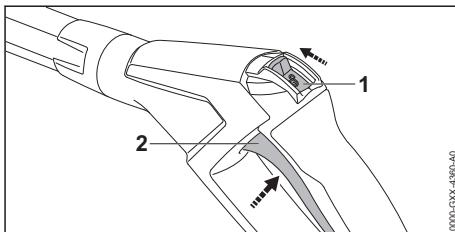
#### BRĪDINĀJUMS

- Atlaizot smidzināšanas pistoles sviru, augstspiediena šķūtenē rodas pretsitiens. Pretsitienu iedarbībā augstspiediena šķūtene izstiepjas. Ja augstspiediena šķūtene nav pilnībā notīta no šķūtenes spoles, augstspiediena šķūtenei nav vietas, kur izplesties un augstspiediena šķūtene iespējams sabojāt. Apkārtnei zem augsta spiediena var nekontrolēti izplūst ūdens. Iespējamas smagas traumas un mantiskie bojājumi.
- Pilnībā izritiniet visu augstspiediena šķūteni.

- Pilnībā izritiniet visu augstspiediena šķūteni (1).

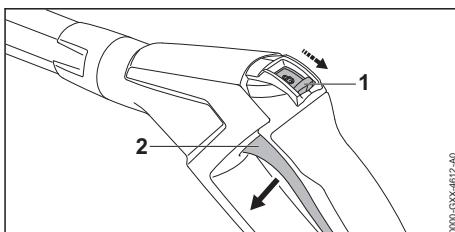
### 11.3 Smidzināšanas pistoles sviras nospiešana unnofiksēšana

#### Smidzināšanas pistoles sviras nospiešana



- Pārvietojet fiksācijas sviru (1) pozīcijā  $\varnothing$ .
- Nospiediet sviru (2) un turiet to nospiestu. Augstspiediena sūknis automātiski ieslēdzas un no sprauslas izplūst ūdens.

#### Nofiksējiet smidzināšanas pistoles sviru.



- Atlaidiet sviru (2). Augstspiediena sūknis automātiski izslēdzas un no sprauslas vairs neizplūst ūdens. Augstspiediena mazgāšanas ierīce joprojām ir ieslēgta.
- Pārvietojet fiksācijas sviru (1) pozīcijā  $\varnothing$ .

### 11.4 Tīrīšana

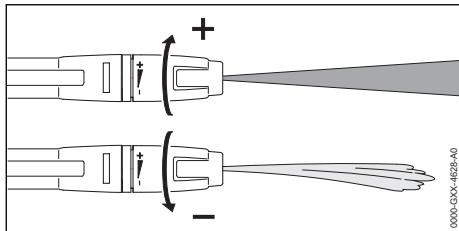
Atkarībā no pielietojuma iespējams strādā ar šādām sprauslām:

- Plakanās strūklas sprausla: Plakanās strūklas sprausla ir piemērota lielu virsmu tīrīšanai.
- Rotējoša sprausla: Rotējoša sprausla ir pie-mērota noturīgu netīrumu tīrīšanai.

Iespējams strādāt nelielā attālumā, ja nepieciešams notīrīt noturīgus netīrumus.

Iespējams strādāt lielā attālumā, ja nepieciešams notīrīt šādas virsmas:

- krāsotas virsmas;
- koka virsmas;
- gumijas virsmas.

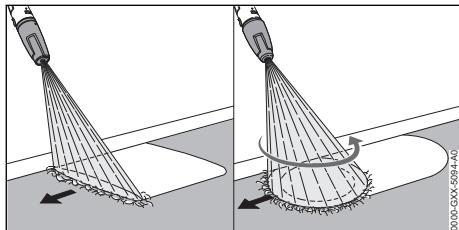


Plakanās strūklas sprauslu iespējams regulēt.

Pagriezot plakanās strūklas sprauslu + virzienā, darba spiediens palielinās.

Pagriezot plakanās strūklas sprauslu – virzienā, darba spiediens samazinās.

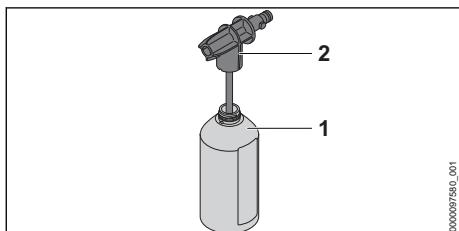
- ▶ Pirms tīrīšanas vērsiet ūdens strūklu uz neredzamas virsmas vietas un pārbaudiet, vai virsma netiek sabojāta.
- ▶ Izvēlieties attālumu no sprauslas līdz tīrīmajai virsmai tā, lai tīrīmā virsma netiktu sabojāta.
- ▶ Iestatiet plakanās strūklas sprauslu tā, lai tīrīmā virsma netiktu sabojāta.



- ▶ Virziet smidzināšanas ierīci vienmērīgi gar tīrīmo virsmu.
- ▶ Lēni un kontrollēti virzieties uz priekšu.

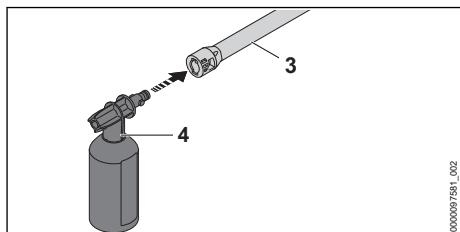
## 11.5 Strādāšana ar tīrīšanas līdzekļiem

Tīrīšanas līdzekļi var pastiprināt ūdens tīrīšanas īpašības. Izmantojiet komplektā iekļauto STIHL smidzināšanas komplektu.



- ▶ Dozējet un izmantojiet tīrīšanas līdzekli tā, kā aprakstīts tīrīšanas līdzekļa lietošanas instrukcijā.

- ▶ Iepildiet pudelē (1) maksimāli 500 ml tīrīšanas līdzekļa.
- ▶ Uzskrūvējet smidzināšanas sprauslu (2) uz pudeles (1) un ar roku pievelciet.

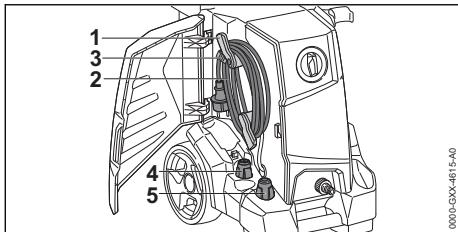


- ▶ Ja strūklas caurulei (3) ir uzstādīta sprausla: demontējet sprauslu.
- ▶ Uzstādīet smidzināšanas komplektu (4) uz strūklas caurules (3).
- ▶ Ľoti netīras virsmas pirms mazgāšanas jāatmiekšķē ar ūdeni.
- ▶ Nospiediet smidzināšanas pistoles sviru un uzsmidzinet tīrīšanas līdzekli uz tīrīmās virsmas.
- ▶ Tīrīšanas līdzekli uzsmidzinet virzienā no apakšas un augšu un neļaujiet tam piežūt.
- ▶ Demontējet smidzināšanas komplektu.
- ▶ Uzstādīet sprauslu.
- ▶ Notīriet virsmu.

## 12 Pēc darba

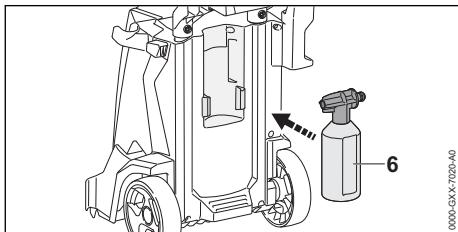
### 12.1 Pēc darba

- ▶ Izslēdziet augstspiediena tīrīšanas ierīci un atvienojiet kontaktdakšu no tūkla kontaktligzdas.
- ▶ Ja augstspiediena tīrīšanas ierīce ir pieslēgta ūdens tūklam: aizveriet ūdens krānu.
- ▶ Nospiediet smidzināšanas pistoles sviru.
- ▶ Tieki samazināts ūdens spiediens.
- ▶ Nofiksējet smidzināšanas pistoles sviru.
- ▶ Atvienojiet augstspiediena tīrīšanas ierīci no ūdens avota.
- ▶ Demontējet ūdens šķūteni.
- ▶ Demontējet un iztīriet sprauslu un strūklas cauruli.
- ▶ Demontējet smidzināšanas pistoli un ļaujiet no smidzināšanas pistoles izplūst atlikušajam ūdenim.
- ▶ Notīriet augstspiediena tīrīšanas ierīci.



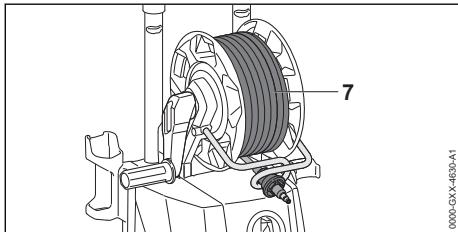
0000-GXK-4615-A0

- Paceliet turētāju (1) uz augšu.
- Uztiniet pieslēguma kabeli (2) uz turētāja (1).
- Nostipriniet pieslēguma kabeli (2) ar skavu (3).
- Ievietojiet plakanās strūklas sprauslu (4) vai rotējošās strūklas sprauslu (5).



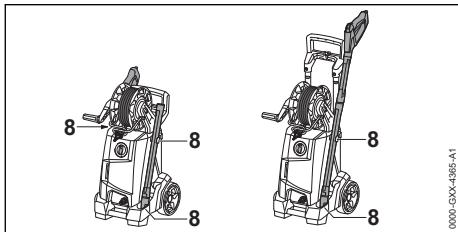
0000-GXK-7020-A0

- Ievietojiet smidzināšanas komplekta (6).



0000-GXK-4830-A1

- Vienmērīgi uztiniet augstspiediena šūteni (7).



0000-GXK-4365-A1

- Glabājiet smidzināšanas iekārtu augstspiediena tīrišanas ierīces turētājos (8).

## 12.2 Augstspiediena tīrišanas ierīces aizsargāšana ar pretsala aizsardzības līdzekli

Transportējot vai glabājot augstspiediena tīrišanas ierīci bez aizsardzības pret salu, aizsargājiet augstspiediena tīrišanas ierīci ar pretsala aizs-

dzības līdzekli uz glikola bāzes. Pretsala aizsardzības līdzeklis novērš ūdens sasalšanu augstspiediena tīrišanas ierīcē un iespējami augstspiediena tīrišanas ierīces bojājumi.

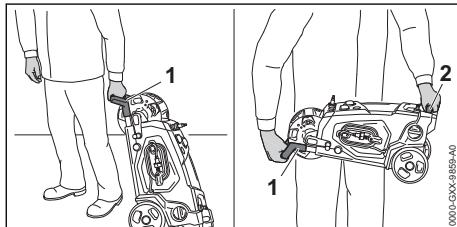
- Demontējiet strūklas cauruli.
- Pievienojet augstspiediena tīrišanas ierīcei pēc iespējas īsāku ūdens šūteni. Jo īsāka ūdens šūtene, jo nepieciešams mazāks pretsala aizsardzības līdzekļa daudzums.
- Samaisiet pretsala aizsardzības līdzekli tā, kā aprakstīts šajā pretsala aizsardzības līdzekļa lietošanas instrukcijā.
- Iepildiet pretsala aizsardzības līdzekli tīrā tvertnē.
- Iemērciet ūdens šūteni tvertnē ar pretsala aizsardzības līdzekli.
- Nospiediet smidzināšanas pistoles sviru un turiet to nospiežu.
- Ieslēdziet augstspiediena tīrišanas ierīci.
- Turiet smidzināšanas pistoles sviru nospiestu līdz brīdim, kad no smidzināšanas pistoles sāk izplūst vienmērīga pretsala aizsardzības līdzekļa strūklas vērsiet smidzināšanas pistoli tvertnē.
- Vairākas reizes nospiediet smidzināšanas pistoles sviru un atlaidit to.
- Izsležiet augstspiediena tīrišanas ierīci un atvienojet kontaktdakšu no tīkla kontaktligzdas.
- Demontējiet smidzināšanas pistoli un ūdens šūteni un laujiet pretsala aizsardzības līdzeklim izplūst tvertnē.
- Glabājiet vai utilizējiet pretsala aizsardzības līdzekli atbilstoši noteikumiem.

## 13 Transportēšana

### 13.1 Augstspiediena mazgāšanas ierīces transportēšana

- Izsležiet augstspiediena mazgāšanas ierīci un atvienojet kontaktdakšu no tīkla kontaktligzdas.
- Iztukšojet tīrišanas līdzekļa tvertni vai nodrošiniet to tā, lai tā neapgāztos, nenokristu un nekustētos.

## Augstspiediena mazgāšanas ierīces vilkšana vai nešana



- Velciet augstspiediena mazgāšanas ierīci aiz roktura (1).
- Nesiet augstspiediena mazgāšanas ierīci aiz roktura (1) un aiz transportēšanas roktura (2).

## Augstspiediena mazgāšanas ierīces transportēšana transportlīdzeklī

- Nostipriniet augstspiediena mazgāšanas ierīci tā, lai tā neapgātos un nekustētos.
- Ja augstspiediena mazgāšanas ierīci nav iespējams transportēt, aizsargājot to pret salu: aizsargājiet augstspiediena mazgāšanas ierīci ar pretsala aizsardzības līdzekli.

## 14 Uzglabāšana

### 14.1 Augstspiediena tīrišanas ierīces glabāšana

- Izslēdziet augstspiediena tīrišanas ierīci un atvienojiet kontaktdakšu no ūkla kontaktligzdas.
- Glabājiet augstspiediena tīrišanas ierīci tā, lai tiktu izpildīti šādi noteikumi:
  - Augstspiediena tīrišanas ierīce nav pieejama bēriņiem.
  - Augstspiediena tīrišanas ierīce ir tīra un sausa.
  - Augstspiediena tīrišanas ierīce atrodas slēgtā telpā.
  - Augstspiediena tīrišanas ierīce atrodas temperatūras diapazonā virs 0 °C.
  - Ja augstspiediena tīrišanas ierīci nav iespējams glabāt, aizsargājot to pret salu: aizsargājiet augstspiediena tīrišanas ierīci ar pretsala aizsardzības līdzekli.

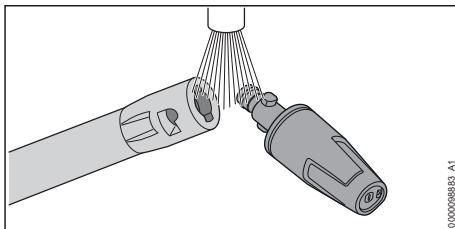
## 15 Tīrišana

### 15.1 Augstspiediena mazgāšanas ierīces un piederumu tīrišana

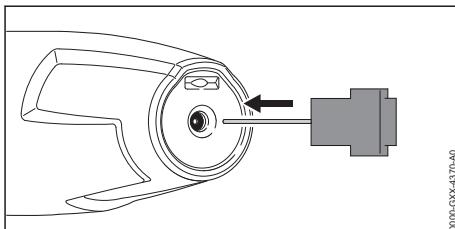
- Izslēdziet augstspiediena mazgāšanas ierīci un atvienojiet kontaktdakšu no ūkla kontaktligzdas.

- Notīriet augstspiediena mazgāšanas ierīci, augstspiediena šķūteni, smidzināšanas pistoli un piederumus ar mitru drānu.
- Notīriet augstspiediena mazgāšanas ierīces, augstspiediena šķūtenes un smidzināšanas pistoles īscaurules un savienojumus ar mitru drānu.
- Ar otu iztīriet ventilācijas atveres.

### 15.2 Sprauslas un strūklas caurules tīrišana

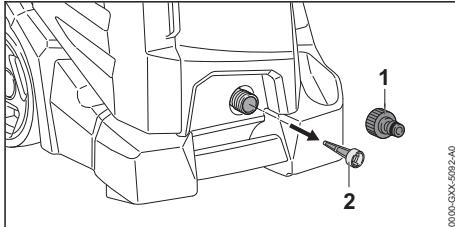


- Noskalojiet sprauslu un strūklas cauruli zem plūstoša ūdens un nožāvējiet ar drānu.



- Ja sprausla ir nosprūdusi: iztīriet sprauslu ar tīrišanas adatu.

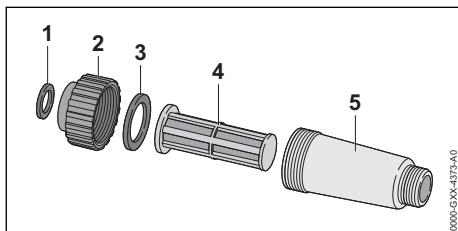
### 15.3 Ūdens ieplūdes sieta tīrišana



- Noskrūvējiet ūdens pieslēguma īscauruli (1).
- Izvelciet ūdens ieplūdes sietu (2) no ūdens pieslēguma.
- Noskalojiet ūdens ieplūdes sietu (2) zem tekoša ūdens strūklas.
- Ievietojiet ūdens ieplūdes sietu (2) ūdens pieslēgumā.
- Uzskrūvējiet īscauruli (1) un ar roku pievelciet to.

## 15.4 Ūdens filtra tīrīšana

Lai veiktu ūdens filtra tīrīšanu, to nepieciešams demontēt.



- ▶ Izņemiet no fiksatora (2) blīvi (1).
- ▶ Noskrūvējiet fiksatoru (2) no filtra korpusa (5).
- ▶ Izņemiet no fiksatora (2) blīvi (3).
- ▶ Izņemiet no filtra korpusa (5) filtru (4).
- ▶ Noskalojiet blīves (1 un 3), fiksatoru (2) un filtru (4) zem tekošā ūdens.
- ▶ Ieeļojiet blīves (1 un 3) ar specializēto smērvielu.

- ▶ Atkārtoti samontējiet ūdens filtru.

## 16 Apkope

### 16.1 Apkopes intervāli

Apkopes intervāli ir atkarīgi no vides apstākļiem un darba apstākļiem. STIHL iesaka šādus apkopes intervālus:

Reizi mēnesī

- ▶ Veiciet ūdens ieplūdes sieta tīrīšanu.

## 17 Remonts

### 17.1 Augstspiediena tīrīšanas ierīces remonts

Lietotājs nevar veikt augstspiediena tīrīšanas ierīces un piederumu remontu pats.

- ▶ Ja augstspiediena tīrīšanas ierīce vai piede- rumi ir bojāti: neizmantojet augstspiediena tīrīšanas ierīci vai piederumus un lūdziet STIHL tirgotāja palīdzību.

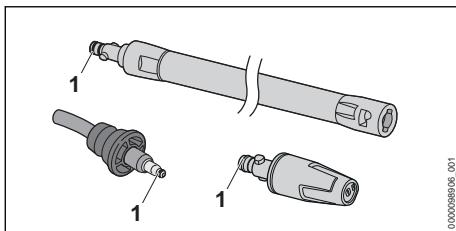
## 18 Traucējumu novēršana

### 18.1 Augstspiediena mazgāšanas ierīces traucējumu novēršana

Traucējums	Cēlonis	Risinājums
Augstspiediena mazgāšanas ierīce neieslēdzas, lai gan smidzināšanas pistoles svira ir nospiesta.	Pieslēguma kabeļa spraudnis vai pagarinātājs nav ievietots.	<ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Ar roku satveriet pieslēguma kabeļa spraudni vai pagarinātāju.</li> </ul>
	Nostrādājis vada aizsargslēdzis (drošinātājs) vai bojājumstrāvas aizsargslēdzis. Strāvas kēde ir elektriski pārsloga vai bojāta.	<ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Atrodiet un novērsiet nostrādāšanas cēloni, levioetojiet vada aizsargslēdzi (drošinātāju) vai bojājumstrāvas aizsargslēdzi.</li> <li>▶ Izslēdziet pārējos, šai strāvas kēdei pieslēgtos strāvas patērētājus.</li> </ul>
	Kontaktligzdas drošinātājs ir pārāk mazs.	<ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Iespraudiet pieslēguma kabeļa spraudni pareizi nodrošinātā kontaktligzdā, <b>19.4</b>.</li> </ul>
	Pagarinātāja šķērsgriezums ir nepareizs.	<ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Izmantojiet pagarinātāju ar pietiekamu šķērsgriezumu, <b>19.4</b>.</li> </ul>
	Pagarinātājs ir pārāk garš.	<ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Izmantojiet pagarinātāju ar pareizu garumu, <b>19.4</b>.</li> </ul>
	Elektromotors ir pārāk silti.	<ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Laiujiet augstspiediena mazgāšanas ierīci 5 minūtes atdzist.</li> <li>▶ Iztīriet sprauslu.</li> </ul>
Augstspiediena mazgāšanas ierīce pēc ieslēgšanas neiedarbjas Elektromotors dūc.	Tīkla spriegums ir pārāk zems.	<ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Nospiediet un turiet nospiestu smidzināšanas pistoles sviru un ieslēdziet augstspiediena mazgāšanas ierīci.</li> <li>▶ Izslēdziet pārējos, šai strāvas kēdei pieslēgtos strāvas patērētājus.</li> </ul>
	Pagarinātāja šķērsgriezums ir nepareizs.	<ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Izmantojiet pagarinātāju ar pietiekamu šķērsgriezumu, <b>19.4</b>.</li> </ul>

Traucējums	Cēlonis	Risinājums
	Pagarinātājs ir pārāk garš.	<ul style="list-style-type: none"> <li>► Izmantojet pagarinātāju ar pareizu garumu,  19.4</li> </ul>
Augstspiediena mazgāšanas ierīce darbības laikā izslēdzas.	<p>Pieslēguma kabeļa spraudnis vai pagarinātājs ir izņemts no kontaktligzdas.</p> <p>Nostrādājis vada aizsargslēdzis (drošinātājs) vai bojājumstrāvas aizsargslēdzis. Strāvas kēde ir elektriski pārslagota vai bojāta.</p> <p>Kontaktligzdas drošinātājs ir pārāk mazs.</p> <p>Elektromotors ir pārāk silts.</p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>► Ar roku satveriet pieslēguma kabeļa spraudni vai pagarinātāju.</li> <li>► Atrodiet un novērsiet nostrādāšanas cēloni. levietojiet vada aizsargslēdzi (drošinātāju) vai bojājumstrāvas aizsargslēdzi.</li> <li>► Izslēdziet pārējos, šai strāvas kēdei pieslēgtos strāvas patērētājus.</li> <li>► Iespraudiet pieslēguma kabela spraudni pareizi nodrošinātā kontaktligzdā,  19.</li> <li>► Laiujiel augstspiediena mazgāšanas ierīces 5 minūtes atdzist.</li> <li>► Iztīriet sprauslu.</li> </ul>
Augstspiediena sūknī atkārtoti ieslēdzas un izslēdzas, nenespiežot smidzināšanas pistoles svīru.	No augstspiediena sūkna, augstspiediena šķūtenes vai smidzināšanas ierīces ir noplūde.	<ul style="list-style-type: none"> <li>► Lūdziet STIHL tirgotāju pārbaudīt augstspiediena mazgāšanas ierīces darbību.</li> </ul>
Darba spiediens mainās vai samazinās.	<p>Nav pietiekams ūdens daudzums.</p> <p>Sprausla ir nosprūdusi.</p> <p>Ūdens ieplūdes siets vai ūdens filtrs ir nosprūdis.</p> <p>No augstspiediena sūkna, augstspiediena šķūtenes vai smidzināšanas ierīces ir noplūde vai radies bojājums.</p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>► Līdz galam atveriet ūdens krānu.</li> <li>► Pārliecinieties, vai ir pieejams pietiekošs ūdens daudzums.</li> <li>► Iztīriet sprauslu.</li> <li>► Iztīriet ūdens ieplūdes sietu un ūdens filtru.</li> <li>► Lūdziet STIHL tirgotāju pārbaudīt augstspiediena mazgāšanas ierīces darbību.</li> </ul>
Ūdens strūklas forma ir mainīta.	<p>Sprausla ir nosprūdusi.</p> <p>Sprausla ir nodilusi.</p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>► Iztīriet sprauslu.</li> <li>► Nomainiet sprauslu.</li> </ul>
Netiek iesūkts papildu tīrišanas līdzeklis.	<p>Pudele ir tukša.</p> <p>Smidzināšanas komplekta sprausla ir nosprūdusi.</p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>► Iepildiet pudelē tīrišanas līdzekli.</li> <li>► Iztīriet smidzināšanas komplektu.</li> </ul>
Augstspiediena mazgāšanas ierīces, augstspiediena šķūtenes, smidzināšanas pistoles vai strūklas caurules pieslēgumus savstarpejī ir grūti savienot.	Pieslēgumu blīves nav ieeļojotas.	<ul style="list-style-type: none"> <li>► Ieeļojiet blīves.  18.2</li> </ul>

## 18.2 Bīļju ieeļlošana



► leelējojet bīļes (1) ar specializēto smērvielu.

## 19 Tehniskie dati

### 19.1 Augstspiediena mazgāšanas ierīce STIHL RE 120 PLUS

#### 220 V - 240 V / 50 Hz modelis

- Drošinātāji (kategorija "C" vai "K"): 10 A
  - Patēriņamā jauda: (EU) 2019/1781 §2(2) (j): 2,1 kW
  - Maksimāli pieļaujamā tīkla pretestība: 0,42 Ohm
  - Elektriskā aizsardzības klase: I
  - Elektriskais aizsardzības veids: IPX5
  - Darba spiediens (p): 12,5 MPa (125 bar)
  - Maksimāli pieļaujamais spiediens (p max.): 16 MPa (160 bar)
  - Maksimālis ūdens padeves spiediens (p in max.): 1 MPa (10 bar)
  - Maksimālā ūdens caurplūde (Q max.): 8,0 l/min (480 l/h)
  - Maksimālā ūdens caurplūde (Q min): 6,7 l/min (400 l/h)
  - Maksimālis sūkšanas augstums: 0,5 m
  - Maksimāla ūdens temperatūra spiediena režīmā (t in max): 40 °C
  - Maksimāla ūdens temperatūra sūkšanas režīmā: 20 °C
- Izmēri
- Garums: 400 mm
  - Platums: 408 mm
  - Maksimāls augstums: 925 mm
  - Minimāls augstums: 717 mm
  - Augstspiediena šķūtenes garums: 9 m
  - Svars (m) ar uzstādītiem piederumiem: 20,3 kg

– Patēriņamā jauda: (EU) 2019/1781 §2(2) (j):

1,6 kW

– Elektriskā aizsardzības klase: I

– Elektriskais aizsardzības veids: IPX5

– Darba spiediens (p): 9,5 MPa (95 bar)

– Maksimāli pieļaujamais spiediens (p max.): 14 MPa (140 bar)

– Maksimālis ūdens padeves spiediens (p in max.): 1 MPa (10 bar)

– Maksimālā ūdens caurplūde (Q max.): 7,3 l/min (440 l/min)

– Maksimālā ūdens caurplūde (Q min): 5,9 l/min (355 l/h)

– Maksimālis sūkšanas augstums: 0,5 m

– Maksimāla ūdens temperatūra spiediena režīmā (t in max): 40 °C

– Maksimāla ūdens temperatūra sūkšanas režīmā: 20 °C

Izmēri

– Garums: 400 mm

– Platums: 408 mm

– Maksimāls augstums: 925 mm

– Minimāls augstums: 717 mm

– Augstspiediena šķūtenes garums: 9 m

– Svars (m) ar uzstādītiem piederumiem: 20,3 kg

#### Modeļi no 220 V līdz 240 V / 50 Hz

– Drošinātāji (kategorija "C" vai "K"): 10 A

– Patēriņamā jauda: (EU) 2019/1781 §2(2) (j): 2,3 kW

– Maksimāli pieļaujamā tīkla pretestība: 0,42 Ohm

– Elektriskā aizsardzības klase: I

– Elektriskais aizsardzības veids: IPX5

– Darba spiediens (p): 13,5 MPa (135 bar)

– Maksimāli pieļaujamais spiediens (p max.): 17 MPa (170 bar)

– Maksimālis ūdens padeves spiediens (p in max.): 1 MPa (10 bar)

– Maksimālā ūdens caurplūde (Q max.): 8,3 l/min (500 l/h)

– Maksimālā ūdens caurplūde (Q min): 7,0 l/min (420 l/h)

– Maksimālis sūkšanas augstums: 0,5 m

– Maksimāla ūdens temperatūra spiediena režīmā (t in max): 40 °C

– Maksimāla ūdens temperatūra sūkšanas režīmā: 20 °C

Izmēri

– Garums: 400 mm

– Platums: 408 mm

– Maksimāls augstums: 925 mm

– Minimāls augstums: 717 mm

– Augstspiediena šķūtenes garums: 9 m

No spiediena atkarīgie dati tika mērīti pie ieplūdes spiediena 0,3 MPa (3 bar).

### 19.2 Augstspiediena mazgāšanas ierīce STIHL RE 130 PLUS

#### Modeļi no 120 V līdz 127 V / 60 Hz

- Drošinātāji (kategorija "C" vai "K"): 15 A

- Svars (m) ar uzstādītiem piederumiem: no 21,2 kg līdz 21,3 kg

No spiediena atkarīgrie dati tika mērīti pie ieplūdes spiediena 0,3 MPa (3 bar).

### 19.3 Augstspiediena mazgāšanas ierīce STIHL RE 140 PLUS

#### 220 V - 230 V / 50 Hz modelis

- Drošinātāji (kategorija "C" vai "K"): 13 A
  - Patēriņamā jauda: (EU) 2019/1781 §2(2) (j): 2,5 kW
  - Maksimāli pielaujamā tīkla pretestība: 0,42 Ohm
  - Elektriskā aizsardzības klase: I
  - Elektriskais aizsardzības veids: IPX5
  - Darba spiediens (p): 14,5 MPa (145 bar)
  - Maksimāli pielaujamais spiediens (p max.): 18 MPa (180 bar)
  - Maksimālais ūdens padeves spiediens (p in max.): 1 MPa (10 bar)
  - Maksimālā ūdens caurplūde (Q max.): 8,5 l/min (510 l/h)
  - Maksimālā ūdens caurplūde (Q min.): 7,2 l/min (430 l/h)
  - Maksimālais sūkšanas augstums: 0,5 m
  - Maksimālā ūdens temperatūra spiediena režīmā (t in max.): 40 °C
  - Maksimālā ūdens temperatūra sūkšanas režīmā: 20 °C
- Izmēri
- Garums: 400 mm
  - Platums: 408 mm
  - Maksimālais augstums: 925 mm
  - Minimālais augstums: 717 mm
- Augstspiediena šķūtenes garums: 10 m
  - Svars (m) ar uzstādītiem piederumiem: 22,7 kg

No spiediena atkarīgrie dati tika mērīti pie ieplūdes spiediena 0,3 MPa (3 bar).

### 19.4 Pagarinātāji

Izmantojot pagarinātāju, tam jābūt aizsardzības vadām un tā vadiem - atkarībā no sprieguma un pagarinātāja garuma - jābūt vismaz šādiem šķērsgriezumiem:

#### Ja nominālais spriegums datu plāksnītē ir no 220 V līdz 240 V:

- Vada garums līdz 20 m: AWG 15 / 1,5 mm<sup>2</sup>
- Vada garums no 20 m līdz 50 m: AWG 13 / 2,5 mm<sup>2</sup>

#### Ja nominālais spriegums datu plāksnītē ir no 100 V līdz 127 V:

- Vada garums līdz 10 m: AWG 14 / 2,0 mm<sup>2</sup>

- Vada garums no 10 m līdz 30 m: AWG 12 / 3,5 mm<sup>2</sup>

### 19.5 Trokšņa un vibrāciju vērtības

Skaņas spiediena līmena K vērtība ir 2 dB(A). Skaņas jaudas līmena K vērtība ir 2 dB(A). Vibrācijas vērtību K vērtība ir 2 m/s<sup>2</sup>.

- Skaņas spiediena līmenis L<sub>pA</sub> mērīts saskaņā ar EN 60335-2-79: 74 dB(A)
- Skaņas jaudas līmenis L<sub>WA</sub> mērīts saskaņā ar EN 60335-2-79: 86 dB(A)
- Vibrācijas vērtība a<sub>h</sub> mērīta saskaņā ar EN 60335-2-79, plakanās strūklas sprausla: ≤ 2,5 m/s<sup>2</sup>.

Informāciju par direktīvas par darba ķēmēju aizsardzību pret vibrācijām 2002/44/EK prasību izpildi [www.stihl.com/vib](http://www.stihl.com/vib).

### 19.6 REACH

Ar REACH apzīmē EK rīkojumu par kīmikāliju reģistrāciju, novērtējumu un sertifikāciju.

Informāciju par REACH rīkojuma izpildi skatiet vietnē [www.stihl.com/reach](http://www.stihl.com/reach).

## 20 Rezerves daļas un piede- rumi

### 20.1 Rezerves daļas un piederumi

**STIHL** Šie simboli apzīmē oriģinālās STIHL rezerves daļas un oriģinālos STIHL piederumus.

STIHL iesaka izmantot oriģinālās STIHL rezerves daļas un oriģinālos STIHL piederumus.

Neskatoties uz nepārtrauktu sekošanu aktivitātēm tirgū, STIHL nespēj novērtēt citu ražotāju rezerves daļas un piederumus, vai tie ir uzticami, droši un piemēroti lietošanai, un STIHL nespēj galvot par to lietošanu.

Oriģinālās STIHL rezerves daļas un oriģinālie STIHL piederumi ir pieejamas pie STIHL tirgotāja.

### 21 Utilizēšana

#### 21.1 Augstspiediena tīrīšanas ierīces utilizācija

Informāciju par utilizāciju varat saņemt pie STIHL tirgotāja.

- Utilizējiet augstspiediena tīrīšanas ierīci, augstspiediena šķūteni, sprauslas, piederumus un iepakojumu atbilstoši noteikumiem un videi draudzīgi.

## 22 ES atbilstības deklarācija

### 22.1 Augstspiediena tīrīšanas ierīce STIHL RE 120,130,140PLUS

ANDREAS STIHL AG & Co. KG

Badstraße 115

D-71336 Waiblingen

Vācija

ar pilnu atbildību deklarē, ka

- Konstrukcija: augstspiediena mazgāšanas ierīce
- Ražotāja zīmols: STIHL
- Tips: RE 120 PLUS, 130 PLUS, 140 PLUS
- Sērijas numurs: 4950

atbilst direktīvu 2011/65/ES, 2006/42/EK, 2014/30/ES, 2009/125 ES spēkā esošajiem noteikumiem un ir projektēts un konstruēts saskaņā ar šādiem standartiem ražošanas brīdī spēkā esošajā to versijā: EN 55014-1, EN 55014-2, EN 60335-1, EN 60335-2-79, EN 61000-3-2, EN 61000-3-11.

Lai noteiktu izmērīto un garantēto skaņas jaudas līmeni, lietotas metodes, kas paredzētas direktīvas 2000/14/EK pielikumā V, piemērojot standarta ISO 3744 prasības.

- Izmērītais skaņas jaudas līmenis: 86 dB(A)
- Garantētais trokšņu jaudas līmenis: 88 dB(A)

Tehniskie dokumenti tiek glabāti uzņēmuma ANDREAS STIHL AG & Co. KG nodalā Produkt-zulassung.

Izgatavošanas gads, ražošanas valsts un ierīces numurs ir norādīts uz augstspiediena mazgāšanas ierīces.

Vaiblingenā, 18.01.2021

ANDREAS STIHL AG & Co. KG

HRA 260269, Vietējā tiesa Stuttgart



ko pārstāv

Dr. Jürgen Hoffmann, ražošanas datu, noteikumu un reģistrācijas nodalas vadītājs

[www.stihl.com](http://www.stihl.com)



0458-836-7921-A



0458-836-7921-A